ABBONAMENTO al Piccolo e al Piccolo della sera per trimestre: Trieste franco a domicilio due volte al giorno cor. 7.20, Monarchia a.-u. con una spedizione quotidiana cor. 9, con due spedizioni cor. 11. Pagamenti anticipati. Per i Paesi dell'Unione postale fchi 12.50 oro; però è più conveniente prendere l'abbonamento all'Ufficio postale della propria città. Esemplari del giorno centesimi 4, arretrati centesimi 6.

IL PICCOLO

LE INSERZIONI si conteggiano a righe da 7 punti, larghe 64 millimetri, alte m.m. 2 1/2. Prezzo per ogni spazio di riga: avvisi di commercio e industriali cent. 32 - comunicati, avvisi teatrali e finanziari, avvisi mortuari, necrologie, ringraziamenti, ecc. cor. 1; - in cronaca, nella rubrica: Informazioni del pubblico (riservata l'adesione redazionale), fino a 5 righe cor. 40, ogni spazio di riga in più corone 4. — Pagamenti anticipati.

Anno XX — UFFICI: Piazza delle Legna N. 2 — Trieste, Domenica 20 Ottobre 1901 — TELEFONO: Amministr. N. 800 - Redaz. N. 227. — N. 7224

Il filo della politica.

Lord Kitchener dove aver sciaguratamente ottenuto nell'**Africa del Sud** quella „mano libera" che il governo inglese esitava a concedergli. E le conseguenze materiali e morali ne sono così atroci che l'esitazione di Chamberlain e C.i sarà fra le pochissime cose che lo storico futuro della guerra sud-africana segnerà ad onore dei ministri britannici.

Le gesta del generalissimo inglese hanno sollevato un grido di indignazione nel mondo. Quelle che il „Sirdar" commette, sono violazioni grossolane e sfacciate delle norme più elementari, più indiscusse tra popoli civili. Già il famoso proclama, il quale commina l'esilio e la confisca dei beni ai boeri che non abbiano deposto le armi al 15 settembre, è una mostruosità. La guerra non si può dichiarar finita a capriccio di uno dei contendenti; sarebbe troppo comodo; bisogna che la vittoria sia effettiva e ognuno vede quanto lontani ancora sieno gli inglesi da essa.

Ma anche il proclama, paragonato ai mezzi recentissimi adottati da Kitchener, diventa quasi una manifestazione umanitaria. Il telegrafo, in questa settimana, ci ha recato atroci notizie dall'Africa del Sud: prigionieri bastonati per ordine del comandante supremo, fucilazioni quotidiane di ufficiali boeri... la versione ufficiale li chiama ribelli, cioè cittadini della Colonia del Capo rei di aver combattuto contro il Governo del loro paese. Le rivelazioni sulla fucilazione di Lotter (non smentite da Londra) ammoniscono però ad accogliere col benefizio d'inventario questa qualifica di ribelle che viene da qualche tempo troppo generosamente affibbiata ai condannati dai tribunali di Kitchener. Il Lotter - a quanto sembra - era un cittadino dell'Orange, dunque un nemico catturato sul campo e protetto dalle consuetudini secolari che guarentiscono l'integrità dei prigionieri di guerra. Venne fucilato perchè... omonimo di un altro Lotter, suddito di Edoardo VII: il tribunale non volle neppur sentire i testimoni che l'ufficiale offriva per provare la sua identità!!

In questo modo si capisce come i „ribelli" pullulino tra gli ufficiali prigionieri!

Nè può far meraviglia che alla violenza brutale i boeri rispondano con la violenza; le rappresaglie sono cominciate; agli incendi delle fattorie boere nel Transvaal e nell'Orange, rispondono le fiamme divampanti dalle *farms* dei cittadini inglesi della Colonia, dove i *comandi* boeri sono sparsi un po' dappertutto, appoggiati dalla progrediente ribellione degli *afrikanders*, spingendo le loro estreme avanguardie sino a poche miglia dalla Città del Capo! I rosei bollettini di Kitchener si fanno sempre più rari, mentre, tra le reticenze ufficiali, trapelan gli indizi delle enormi difficoltà contro le quali il generalissimo e il Governo hanno da lottare. Gli entusiasmi per il *Kaki* sembrano ben morti; gli arruolamenti (lo ammettono anche a Londra) divengono sempre più difficili, *Tommy*, anche dopo arruolato, infila volentieri l'uscio della caserma, specialmente se non gli pagano il soldo; e sembra che questi ritardi nelle paghe divengano sempre più frequenti; anche ieri il telegrafo ci ha segnalato la diserzione di 50 uomini della *yeomanry* (la quale, si noti, è una milizia scelta) perchè lo stipendio si faceva aspettar troppo. Cose... di Spagna e di Turchia!

Frattanto Botha, per la centesima volta è sfuggito felicemente ai suoi persecutori (che lo davano già per ispacciato) e, sembra, senza notevoli sacrifizi d'uomini e di materiali; almeno a giudicare dal prudente riserbo dei bollettini inglesi.

Insomma la sciagurata „energia" di lord Kitchener ottiene effetti opposti a quelli da lui sperati; nella stessa Inghilterra, in tutti i partiti, vi è chi lo riconosce: „Non è molto lusinghiero per noi che i boeri scorrazzino nei dintorni della Città del Capo - geme lo *Standard*. - I sudditi leali vacillano; i tentennanti si uniscono agli insorti, la guerra si allarga, la rivolta si inacerbisce"; così, i *Daily News* sintetizzano la situazione. Non mancano però gli ottimisti impenitenti. Sir Asquith, (un *leader* dei liberali) ha espresso l'altro giorno la fiducia che il patriottismo inglese abbia a consolidarsi nell'Africa del sud. Come si vede, tutto fa prevedere vicino quel giorno!

*

Dalle eventure di John Bull, passiamo alle giovanili energie del suo cugino d'America.

Il **messaggio** che **Roosevelt** dirigerà prossimamente al Congresso sembra destinato (se certe indiscrezioni diffuse in questi giorni sono esatte) a sollevare profonda sensazione nel mondo. Roosevelt non smentirebbe la sua fama di uomo che va diritto allo scopo, senza infingimenti e senza paure, nato per la lotta, smanioso di battaglie.

Un giornale di Londra ha pubblicato un riassunto del messaggio: Esso raccomanderebbe al Congresso dei provvedimenti legislativi contro i *trusts* e l'immigrazione, nonchè un aumento considerevole delle forze navali dell'Unione. „La flotta degli Stati Uniti - avrebbe detto il presidente - deve venire subito dopo quella inglese".

La sfida ai *trusts* è, forse, l'audacia maggiore: Il partito repubblicano, dal quale Roosevelt esce, ha sempre serbato verso i *trusts* un contegno benevolo; Mac Kinley fu rimproverato di esserne la creatura; i democratici caddero per averli combattuti. Roosevelt insorgerebbe ora contro le consorterie finanziarie come, da governatore di Nuova York, era insorto contro la Tammany, la consorteria politica. E' una ribellione inaspettata che nella vita pubblica dell'Unione nord-americana può portar conseguenze incalcolabili.

Anche l'Europa sarebbe presa di mira dal messaggio. L'aumento della flotta e i provvedimenti per frenare l'immigrazione europea lo dicono chiaro abbastanza. Agli Stati Uniti (inattaccabili in casa loro) occorre una potente marina per imporsi nella politica mondiale; ma l'espansione pacifica europea in America è già da per sè un pericolo, porta con le braccia anche l'influenza straniera; ed ecco la necessità di frenarla spingendo sino alle estreme conseguenze la dottrina di Monroe.

Se questo è il pensiero di Roosevelt, convien riconoscere che certe apprensioni suscitate in Europa dall'assassinio di Mac Kinley non erano del tutto ingiustificate.

*

Tanto per cambiare, un po' di sommossa in **Spagna**. Questa volta non è la riottosa Catalogna, ma la poetica Andalusia il centro dei disordini. A Siviglia migliaia di scioperanti hanno dato l'assalto ai conventi, ai negozi, ai carrozzoni dei *trams*, ecc. Vi furono conflitti sanguinosi con la forza pubblica la quale, naturalmente, ha finito col „ristabilire l'ordine" grazie al consueto tocca-sana dello stato d'assedio e del relativo passaggio del Governo dalle autorità civili alle militari.

Tutto ciò non esce dal quadro, ormai stereotipo, delle periodiche convulsioni spagnuole le cui cause, almeno immediate, non risultano mai chiare. I fattori dei disordini di Siviglia appaiono però particolarmente avvolti nell'ombra, ed è quasi impossibile aver notizie esatte, data la rigorosa censura. La versione ufficiale dice che si tratta di un movimento anarchico, ma chi sa quale significato le autorità spagnuole danno a quest'abusata parola. Il moto ha preso le mosse da uno sciopero generale di operai, in seguito a condizioni penosissime dell'industria; ora gli scioperi, di solito, nulla hanno a che vedere con l'anarchia. L'assalto ai conventi dimostrerebbe poi che i disordini di Siviglia non sono estranei alla gran lotta che si combatte ora in Ispagna tra gli elementi liberali e i reazionari.

Alcuni giornali inglesi assicurano che, nei torbidi, vi è lo zampino del carlismo, e, in prova, narrano che in molti luoghi, i dimostranti alternavano le note della Marsigliese col grido di Viva don Carlos; un miscuglio, come si vede, abbastanza curioso.

Probabilmente hanno ragione un po' tutti; i disordini d'Andalusia, come gli altri che si manifestano periodicamente nella penisola, sono espressioni del morbo che travaglia la Spagna, e che è costituito dai fattori più diversi. Quello che ormai pare assodato, è l'impotenza del ministero Sagasta a curarlo; infatti già si parla del solito spediente, fatto apposta per trascinare le questioni senza risolverle: la crisi ministeriale, ristretta, per ora, ad alcuni membri del Gabinetto.

La rivalità franco-russa
nell'Afganistan.

PIETROBURGO 19 (N). Le *Novosti* rilevano il carattere contradditorio delle notizie che giungono qui da Cabul, per cui non si può farsi un'idea esatta di quanto avviene realmente nell'Afganistan. Il giornale dice che la Russia deve tentare ogni mezzo per frustrare l'accordo concluso dall'Inghilterra coll'Afganistan nel 1879, accordo col quale si istituiva il protettorato inglese sull'Afganistan.

Le *Novosti* suggeriscono alla Russia di istituire quanto prima a Cabul una rappresentanza diplomatica.

Un ragguardevole africander punito.

CITTA' DEL CAPO 19 (Reuter). Il membro del consiglio legislativo, Van der Heever, era stato arrestato il 5 settembre sotto l'accusa di aver nascoste delle armi. Egli fu destituito dalla sua carica di giudice di pace e di cornetta di campo.

In seguito alla proclamazione dello stato d'assedio, i consoli stranieri invitarono i cittadini degli Stati da loro rappresentati a farsi iscrivere nelle matricole consolari.

Niente prestito russo in Francia.

PARIGI 19 (B). Una nota dell'agenzia *Havas* smentisce l'asserzione di alcuni giornali che il viaggio dello czar in Francia abbia avuto per iscopo la preparazione delle pratiche per un nuovo prestito russo e dichiara che nè durante il soggiorno dello czar in Francia, nè dopo la sua partenza si è parlato d'un prestito di qualsiasi specie.

PIETROBURGO 19 (B). L'agenzia telegrafica russa, reca: Di fronte alle dicerie diffuse in alcuni giornali esteri, secondo le quali la visita dello czar in Francia avrebbe avuto lo scopo di avviare la assunzione d'un nuovo prestito russo in Francia, il ministero delle finanze constata che nè durante nè dopo la visita dello czar si è parlato di un prestito qualsiasi.

L'inaugurazione del Parlamento serbo.

BELGRADO 19 (N), Domani ha luogo la solenne inaugurazione del Parlamento serbo. Il re pronuncerà un discorso del trono davanti ai senatori e deputati che si raccoglieranno nella grande sala del castello reale. Alessandro in tale occasione presterà il giuramento sulla nuova costituzione. Alla solennità assisteranno i ministri, i senatori e deputati, il Consiglio di Stato, il clero, i dignitari ed il corpo diplomatico.

Gli ungheresi malcontenti di Körber.

BUDAPEST 19 (N). La stampa ungherese attacca il presidente dei ministri austriaci dott. Körber per le sue dichiarazioni relative al compromesso fra l'Austria e l'Ungheria.

Il *Bucapesti Hirlap* dice che le parole di Körber provocano addirittura la rottura fra l'Austria e l'Ungheria; osserva che un presidente di ministri austriaco non dovrebbe parlare in quel modo ed accusa Körber di essersi fatto seguace della politica di Schönerer e di Wolf. La permanenza di Körber al posto di presidente dei ministri - conclude il giornale - è un pericolo, un pericolo costante per l'Austria e per l'Ungheria.

Il *Neues Pester Journal* dice che Körber tenta di sedare il malcontento nell'interno dell'Austria attaccando briga coll'Ungheria.

CONTRO IL „LOS VON ROM".

VIENNA 19 (N). Il presidente dei ministri dott. Körber ricevette oggi i deputati clericali Kathrein, Morsey e Fuchs, coi quali ebbe una lunga conferenza. I tre deputati dichiararono al capo del Governo che in seno al Club del centro cattolico regna profondo malcontento causa la grande diffusione che vanno prendendo i movimenti pangermanistici per il distacco da Roma e l'agitazione dei liberali in generale contro l'immigrazione delle congregazioni religiose francesi.

Per desiderio manifestato espressamente dal dott. Körber, il risultato della conferenza viene tenuto segreto.

PER LA PROROGA DEI TRATTATI.

BERLINO 19 (N). Da certe allusioni della stampa tedesca, si capisce che a Berlino si manifesta una forte corrente, la quale tende ad indurre il Governo germanico a prorogare i trattati di commercio per la durata d'un anno.

Questa tendenza, manifestata ora dalla stampa berlinese, corrisponde alla proposta lanciata da Luigi Luzzatti nell'articolo pubblicato nel *Piccolo della sera* di mercoledì.

LA RISPOSTA DI WALDECK-ROUSSEAU ai minatori.

PARIGI 19 (N). Un giornale di Saint Etienne pubblica la risposta del presidente dei ministri, Waldeck-Rousseau, al segretario della Società dei minatori riguardo ai lagni di questi. Waldeck-Rousseau dice che solo gli imprenditori interessati potrebbero fissare la mercede minima; della questione relativa all'assicurazione di pensioni agli operai si occuperà la Camera nella imminente sessione, e riguardo alla riduzione del turno di lavoro a 8 ore, è in corso un'inchiesta.

Waldeck-Rousseau osservò che l'attuazione delle riforme progettate non può essere vincolata ad un termine fisso. Infine, accennando alla eventualità d'uno sciopero generale dei minatori, il presidente dei ministri dichiarò che i primi a risentirne il maggior danno sarebbero gli operai stessi.

La più grande nave da guerra del mondo.

LONDRA 19 (B). A Devonport si stanno facendo i preparativi per la costruzione d'una nave da guerra della capacità di 16.500 tonnellate e della lunghezza di 425 piedi.

Questa sarà la più grande nave da guerra del mondo; e sarà la prima nave della classe „Re Edoardo".

Una spedizione militare scientifica russa. PIETROBURGO 19 (N). Per iniziativa della società geografica, e con l'appoggio del Governo, si sta preparando per la prossima primavera una nuova spedizione militare-scientifica nelle regioni artiche, la quale questa volta dovrà essere in grande stile. Non è ancor noto con quali mezzi si intraprenderà tale spedizione. Si afferma che essa seguirà l'itinerario già adottato dal duca degli Abruzzi.

I sovrani russi. PIETROBURGO 19 (N). La famiglia imperiale giungerà qui per la fine del mese corrente. Al castello di Spala furono in questi giorni ospiti dello czar numerosi principi germanici, fra cui il principe Enrico di Prussia.

Il crac bancario di Oedenburgo. Panico. OEDENBURGO 19 (U. B.) Stamane le casse di questi istituti bancari furono per così dire assediate da persone che volevano ritirare i loro depositi. In grazia dei provvedimenti presi tutti i depositanti poterono essere soddisfatti senza inconvenienti.

Numerose società, istituti ed imprese private hanno incominciato l'assunzione dei rispettivi inventari. Si prevedono nuovi fallimenti. Il numero dei danneggiati va continuamente aumentando. Il *deficit* della Banca di credito supererebbe già 2 milioni di corone.

In onore di re Giorgio. PARIGI 19 (N). Il presidente Loubet diede oggi un *déjeuner* in onore del re di Grecia.

Vi presero parte oltre a re Giorgio i membri della legazione ellenica, i ministri e le rispettive consorti.

Economie serbe. BELGRADO 19 (N). Si conferma che i posti di inviati della Serbia a Londra, Bucarest ed Atene verranno soppressi per ragioni di economia.

Cronaca per Telegrafo

Il tentato assassinio a Riva. Arresto dell'aggressore.

RIVA 19 (N). Il dott. Ladenburger si trova sempre in istato gravissimo. I medici però sperano ancora.

L'aggressore fu arrestato ad Arco in una pensione dove dimorava da quindici giorni. Si chiama Otto Mueller, di Emdenberg, pasticcere. Gli fu sequestrato un revolver carico e dieci cartucce. Confessò il fatto dicendo che ha compiuto l'attentato per capriccio. Si dubita invece che l'abbia fatto per rapina, non essendoglisi trovate indosso che sei corone. Compiuta l'aggressione il Mueller traversò monti e passi difficili, giunse a Santa Maria Maddalena dove chiese in prestito un cappello da contadino e si fece dallo stesso accompagnare a Riva. Il contadino raccontò il fatto, mettendo così la polizia sulla traccia del Mueller. Stasera fu tradotto qui da Arco per essere messo a confronto col ferito.

Naufragio. 11 vittime.

BREST 19 (B). Una goletta proveniente da Terranuova naufragò ieri sera contro gli scogli di Penmarch. Dell'equipaggio, composto di 21 uomini, annegarono 11 persone, fra cui il capitano.

I superstiti riuscirono a raggiungere Penmarch.

La vita cotidiana e le bibite alcooliche
Chiacchiere alla buona d'un medico.
II.

(Vedi «Piccolo» di domenica scorsa.)

Vi sono dei sanatori, molto cari, che hanno lo scopo di guarire gli alcoolisti ricchi; ve ne sono anche per i poveri, ma assomigliano piuttosto a case di detenzione. L'istituzione può esser utile, fino a che il disgraziato beone acconsenta di propria volontà ad entrare nel sanatorio; ma se ciò non avviene, che resta a fare? Mettervelo per forza non è possibile, se non nel caso che il beone divenga pericoloso a se stesso ed agli altri. Del resto, l'assoluta efficacia del sistema è ancora da provarsi, perchè si conoscono molti casi di alcoolisti benestanti, i quali, guariti nei sanatori, una volta tornati alle antiche abitudini nel primitivo ambiente, ricaddero anche nell'antico vizio.

V'è una sola specie di beoni, per i quali il sanatorio è il vero luogo in cui possono ritrovare il decoro perduto, la vita, l'avvenire. Sono i cosidetti beoni «ad intervalli». Ottimi figli, fratelli o padri di famiglia, che lavorano bravamente per settimane e settimane, spesso non bevendo neppure il quantitativo di alcool lecito. Improvvisamente, viene un giorno in cui abbandonano il lavoro e incominciano a bere. Bevono giorno e notte nelle peggiori taverne, qualsiasi bibita, purchè non sia acqua; bevono finchè non restino privi dei sensi. La maggior parte di essi avverte l'avvicinarsi di questo periodo, in cui saranno in preda alla mania alcoolista; se ai primi sintomi di questo desiderio sfrenato, al quale sono ancora in grado di resistere, avessero vicino uno di questi sanatori, sarebbe per essi una vera fortuna.

Ma all'infuori di questi casi speciali, ben più larghe e previdenti misure che non i sanatori occorrono per combattere la grande piaga dell'alcoolismo.

In parecchi Stati furono proposte o stabilite sanzioni penali anche gravi contro l'ubbriachezza, senza pensare che questa non è che una delle manifestazioni esteriori del male da combattere. Il castigo non potrà mai essere un rimedio contro il male, che va considerato nel suo complesso e nelle cause che lo determinano.

Vennero, poi, gli astensionisti, i rappresentanti delle Società di temperanza, i quali sperarono di vincere la battaglia col motto: «Via l'alcool; lo sostituiremo con altre bibite.» Ma non seppero indicare che le acque minerali, le birre, i sidri o vini di frutta, tutte cose senza alcool, ma in parte troppo dolci, in parte sgradevoli al palato, e tutte care. Ho sott'occhio il prospetto di un negoziante di Graz, che offre queste bibite per settanta soldi in media al litro, assicurando essere sufficente una decima parte di litro per pasto. Che cosa ne dite? Roba da beoni «signori».

Furono pure proposti caffè e tè. Concentrati e caldi eccitano il cervello e riscaldano il corpo; diluiti e freddi sono utilmente usati contro la sete. Ma concentrati sono cari, e l'uso di una grande quantità di caffè forte può danneggiare l'organismo.

Una buona difesa contro l'alcoolismo sarebbero le cucine popolari, se fossero istituite in numero assai maggiore di quello che si ha oggi. Del resto nessuno s'illuderà che si possa riuscire, in quattro o cinque anni, a sopprimere l'uso quotidiano delle bibite alcooliche. La storia ci insegna quanto difficile sia estirpare un vizio; e la difficoltà sarà tanto maggiore trattandosi di un vizio che ha per substrato un reale bisogno.

*

Esaminiamo ora in qual modo, a mio avviso, si potrebbe sostituire il primo, primissimo bicchierino invernale, al quale, purtroppo, ne vengono poi aggiunti tanti consecutivi. Occorre un liquido nutritivo, riscaldante e rinforzante, d'inverno: - rinforzante e rinfrescante d'estate; - gradito al palato, non caro. Inoltre la sua quantità dovrebb'essere tale da poter coprire la quarta parte circa della perdita giornaliera d'acqua: cioè mezzo litro.

Questo programma, espresso in poche righe, esige molto tempo e assiduo lavoro per essere tradotto in realtà; e potrebbe attuarlo soltanto un forte sodalizio, che si proponesse per fine la lotta contro l'alcoolismo e si accingesse alla battaglia con mezzi morali e materiali adeguati.

Ecco, nelle sue linee generali, il progetto da me formulato.

Impianto d'una cucina centrale, dalla quale uscirebbero ogni mattina di buon'ora una cinquantina (nei primi tempi dell'istituzione una decina) di caldaiette a ruote, contenenti un ettolitro o mezzo ettolitro di liquido, le quali prenderebbero posto nei quartieri popolari, vicino all'approdo dei bastimenti, presso gli stabilimenti industriali o dove fossero grandi edifici in costruzione ecc. ecc. La campagna dovrebbe incominciare d'inverno. Una parte delle caldaiette conterrebbe un terzo di vino e due terzi d'acqua, bolliti assieme con zucchero e cannella. La distribuzione si farebbe in bicchieri da mezzo litro, e ciascuna razione non dovrebbe costare più di cinque soldi. Appena un litro e mezzo di questo *vino brulé* conterrebbe la quantità d'alcool lecita ad un uomo giovane e sano.

Un'altra parte delle caldaie venderebbe latte caldo con tè e un po' di zucchero: quattro parti di latte e una parte di tè; od anche latte puro caldo con qualche goccia di liquore. Non consiglio il caffè e latte perchè troppo soggetto a perdere il suo sapore.

D'estate si fornirebbero bevande lunghe: un terzo di vino e due terzi d'acqua; nonchè latte e tè freddo nelle proporzioni suaccennate.

Non mi nascondo la difficoltà di procurarsi latte buono in grande quantità; sarebbe forse da discutere l'eventualità di far uso di latte condensato, provvedendolo all'ingrosso. L'istituzione dovrebbe smerciare sempre due qualità di bibite, al prezzo non mai superiore ai 5 soldi per mezzo litro. La migliore sarebbe evidentemente quella del latte, perchè più nutritiva ed eccitante, ma non sarebbe consigliabile di vendere quella soltanto, perchè potrebbe riuscir non gradita a tutti i palati, e fa d'uopo che il popolo vi si abitui gradatamente.

Le difficoltà da vincere sarebbero grandissime: - non lo ignoro. Penso tuttavia che ogni progetto avente di mira la soluzione di un quesito sì grave ed urgente, debba essere considerato con una certa benevolenza, discusso, criticato, svolto e completato secondo i bisogni e le condizioni speciali dei luoghi per i quali se ne tenta l'applicazione.

Un'attività di questo genere contro l'alcoolismo, non potrebbe però riuscire efficace se non procedendo di pari passo con altri provvedimenti di carattere sociale, in parte già attuati, ma in parte da attuarsi. Se vogliamo distogliere il popolo dalla bettola, procuriamogli non solo nelle grandi città ma anche nelle piccole, scaldatoi, biblioteche, letture gratuite, teatri e concerti a bassissimo prezzo; procuriamogli nelle domeniche e feste l'entrata gratuita nei musei e nelle esposizioni ove siano persone esperte e benevoli a guidare ed istruire i visitatori. Ho veduto, alcuni anni fa, una grandiosa mostra industriale: metà di essa accoglieva i prodotti nazionali, l'altra metà i prodotti esteri. L'ingresso costava circa due soldi della nostra moneta. Era un poco lontana di qui, a dir vero, quella mostra: - a Osaka, nel Giappone.

E' aperto a tutte le attività questo campo vastissimo, che è la lotta contro l'alcoolismo, nè bisogna illudersi di vederne effetti immediati: occorrono 20, 30, 50 anni di lavoro assiduo, intelligente, concorde.

Esculapio.

La ferrovia elettrica
Trieste-Opicina,

i cui lavori furono incominciati soltanto alla fine del passato maggio, in causa delle pratiche di espropriazione che richiesero oltre un mese prima che si potesse accedere nelle realità dei duecento proprietari espropriati lungo il tracciato, si trova oramai a buonissimo punto, e si può dire che in breve tempo sarà condotta a termine. Persona che fa parte della direzione dei lavori ci disse essere sperabile che, se cause imprevedibili non porteranno qualche ritardo, le corse di prova si potranno fare entro il prossimo novembre, ed inaugurare l'esercizio della linea prima della fine dell'anno.

LO STATO DEI LAVORI E LO SVILUPPO DEL TRACCIATO.

Il corpo stradale, che ha uno sviluppo complessivo di 5100 metri, è totalmente compiuto da Piazza Scorcola fino al paese di Opicina. Il primo tratto che si estende per 750 metri, da Piazza Scorcola fino ai pressi della villa Geiringer, alla fermata di Scorcola, ha una pendenza media del 25 per cento, la quale si riduce, per il resto del tracciato, al 7 p. c.

Appena percorsa la prima parte della linea, si viene dunque a trovarsi in un momento ad un altitudine di 200 metri. Peccato che le esigenze degli espropriati abbiano resa necessaria l'erezione di alti muri sui fianchi di questa parte del corpo stradale, togliendo così alla vista il panorama che va, col rapido aumentare della altitudine, man mano allargandosi sulle circostanti campagne.

In compenso, il resto della linea è quanto di più pittoresco si possa imaginare.

Dalla villa Geiringer fino ad Opicina la vista che si gode è tale che crediamo nessun altro punto delle colline che circondano la città, possano offrirne una più vasta e più varia. Prima di giungere al fondo dove sorgerà il manicomio interprovinciale, sulla fronte del quale la linea si trova sopra un terrapieno di circa 12 metri d'altezza, lo spettacolo che si presenta allo sguardo è addirittura incantevole. Da un lato si scorge in lontananza, seminascosta dal verde cupo della verzura, la strada di Fiume, e poi più sotto Guardiella, e quindi tutta l'intiera città fino al mare. Di fronte, sfondo magnifico su cui risalta il biancore delle case cittadine, il colle del Cacciatore, a destra il mare, Punta Sottile e Punta Grossa. Coronano il magnifico panorama, i monti dell'Istria da un lato, e dall'altro lo limita l'immensa distesa del mare fino alle lagune di Grado e Aquileia.

Anche per molti triestini la splendida vista sarà, sotto un certo aspetto, una rivelazione.

Il tracciato, che sino al fondo del futuro Manicomio ha percorso una linea di costruzione interamente nuova, da questo punto si sviluppa, meno qualche breve tratto, lungo la vecchia strada di Opicina la quale, principalmente allo scopo di correggere troppo forti e rapide pendenze, dovette in vari punti essere allargata anche di 6 o 7 metri e corretta qua e là opportunamente, elevando ed abbassando il preesistente piano stradale a mezzo di terrapieni o di escavi, ed anche qualche volta con la costruzione di curve di raggio maggiore di quelle esistenti.

Fino allo sbocco sulla strada nuova di Opicina, poco discosto dall'Obelisco, chi sale lungo il tracciato ammira in tutta la sua estensione la valle di Roiano che ondeggia alla sua sinistra.

Raggiunta la strada nuova, la ferrovia si sviluppa sul lato sinistro di questa fino ad Opicina.

Un particolare degno di nota e che fa vieppiù apprezzare la celerità con cui furono condotti i lavori, è il grosso muro di sostegno che si rese necessario per circa una quarantina di metri dopo il 3º chilometro. In questo punto esiste un enorme cono di rifiuti di cave (circa 6 o 7 mila metri cubi), il quale, strapiombando sul tracciato ed essendo costituito di materiale mobilissimo, offriva un serio pericolo di franare. Per impedire questa eventualità fu adunque costruito un muro di sostegno alto circa una decina di metri, di uno spessore di oltre quattro metri.

Altri muri di sostegno, ma di dimensioni molto inferiori, sono pure in costruzione in altri punti, per impedire scoscendimenti di terreno dove è più ripida la collina.

L'ARMAMENTO.
I MANUFATTI E GLI EDIFICI.

L'armamento del corpo stradale è pur esso quasi compiuto, sono già collocate, cioè, le rotaie dalla stazione di Opicina fino a quella di Scorcola, meno un brevissimo tratto di 200 metri al di là del 1º chilometro.

Nella prossima settimana si darà mano al primo tratto che, come abbiamo detto si sviluppa per 750 metri dalla piazza di Scorcola. Il materiale, traversine di ferro, rotaie comuni e rotaie a dentiera, si trova già sul posto.

L'armamento della linea è di tre specie. Il primo tratto di 750 metri sarà munito di tre rotaie, due comuni e una interna a dentiera, il secondo, fino sulla strada nuova di Opicina, di rotaie Vignol eguali a quelle delle ordinarie ferrovie ed il terzo, fino in paese, di rotaie Teplitz, scannellate, a livello del terreno, come quelle del tram di città, per evitare scosse e guasti alle numerose vetture che percorrono quella strada.

I manufatti lungo tutto il percorso del tracciato saranno tra breve terminati.

La stazione di Opicina è da vari giorni sotto tetto, e si stanno completando i lavori interni. È uno spazioso edificio, fornito di una vasta rimessa pei vagoni, di appropriati locali per l'amministrazione, di sala d'aspetto e di abitazione (cucina ed una stanza) per il custode. È pure a buon punto la costruzione in via di Romagna della rimessa per le locomotive con annessa stazione per la trasformazione della corrente da alternata in continua.

I lavori per la stazione di città che sorgerà in via del Torrente non furono ancora iniziati.

L'ARREDAMENTO ELETTRICO E IL SISTEMA DI TRAZIONE.

L'arredamento elettrico, diretto dalla „Oesterreichische Union Elektricität Gesellschaft" di Vienna, assuntrice di tutti i lavori al prezzo d'appalto di c. 1.460.000, è già iniziato nel senso che il cavo sotterraneo è collocato dall'officina comunale del gas, che fornirà l'energia elettrica, fino alla ex-piazza del Fieno e la sua continuazione aerea su pali si sta applicando in via di Romagna. Sono già sul posto, lungo quasi tutto il percorso, i pali e gli isolanti per le condutture fino ad Opicina.

Ecco quale sarà il sistema di trazione: Per il primo tratto, data la forte pendenza del 25 per cento, si adottò il sistema così detto a dentiera Strub, il più recente e sicuro che si conosca, applicato anche sulla linea della Jungfrau di recentissima attivazione.

In questo sistema l'armamento anzichè di due sole guide, consta, come abbiamo detto, di due rotaie ordinarie, più di una rotaia da collocarsi fra le due prime, la quale porta in tutta la sua lunghezza delle scannellature trasversali a guisa di denti.

In questi denti ingrana una ruota mediana della locomotiva elettrica che, posta nell'ascesa dietro il vagone dei passeggeri, nella discesa avanti ad esso, lo spinge o lo trattiene alla dovuta velocità. La locomotiva è fornita di un apparato automatico speciale a guisa di potente tenaglia il quale, in caso di qualche guasto lungo la linea, si serra fortemente contro la rotaia dentata, arrestando immediatamente la locomotiva stessa e quindi il vagone che le sta a contatto.

Quando la locomotiva col suo vagone avrà compiuto il tratto a dentiera, abbandonerà il vagone stesso che compirà il resto del percorso a semplice adesione

FATA GRICIA
102

La mamma Fortier si fece rossa in viso quando vide Marcella uscire dalla elegante vettura e smontare dinanzi la porta della masseria.

Una bella donna... la padrona delle Ceppaie!... Pareva incredibile!... E nulla di assettato!... Nemmeno spazzato il suolo della masseria...

La mamma Fortier, con la sua granata alla mano, non poteva darsene pace.

— Buon giorno, mamma Fortier.

E soggiunse, per togliere ogni soggezione alla massaia:

— Abbiate la compiacenza di darmi una sedia e un bicchiere di latte.

Una sedia! La mamma Fortier se le fece passar tutte sotto mano prima di decidersi ad offrirne una alla contessa.

Quanto al latte, la tazza che ne aveva ripiena, le tremò talmente tra le mani, che ne rovesciò quasi la metà a terra.

— Non voglio disturbarvi, ripeteva Marcella, va benissimo così, va benissimo. Il vostro latte è eccellente. Adesso prendete dal canto vostro una sedia, mettetevi di faccia a me, perchè sono venuta a bella posta alla Batteria per avere una spiegazione con voi.

La fronte della mamma Fortier si offuscò immantinente.

Se la nuova padrona del possesso si prendeva l'incomodo di venire con quel tempo invernale sino alla masseria per avere, come diceva lei, una spiegazione con la sua massaia, non poteva essere certamente che per un aumento del canone.

Per i Fortier si avvicinava la scadenza del contratto del fitto, e la Batteria era molto buona, ma un aumento di canone, se bisognava subirlo, sarebbe stato un affare serio.

— Signora padrona, disse la Fortier sedendo sull'orlo della sua sedia, farò tutto quello che volete.

E incominciò la litania usata in simili circostanze.

I tempi erano molto duri, il grano incarava.

C'era stata bensì un po' di paglia, ma poco fieno; quanto poi al raccolto dei grani, non era mai stato sì magro!... che non valeva nemmeno la pena di parlarne.

Marcella spalancava tanto d'occhi. Non capiva nulla in quella lamentazione, pronunziata sopra un tono uniforme e triste.

Alla fine, troncò la parola in bocca alla mamma Fortier, dicendole:

— Ma, mia brava donna, non è a me che bisogna esporre tutte codeste cose. Lo dovete al signor Morvan, il sopraintendente delle Ceppaie... e se non poteste pagare, se siete in arretrato, non vi sarà data alcuna molestia, siatene certa.

In arretrato! il sangue della mamma Fortier fece un rivoltolone... Il papà Fortier non era in arretrato per il suo fitto. Senza dubbio, era faticoso, era duro; ma ciononostante si sarebbe arrivati a pagarlo... Se ella parlava in tal guisa, era per il caso che volessero aumentarlo...

— Ma no! ma no! — rispose tosto Marcella, che incominciava a comprendere. — Non si tratta di cotesto... Tutt'altro... Non sono venuta a trovarvi per il vostro fitto, come nemmeno per altro che possa concernere la masseria.

— Sono ai vostri ordini, signora padrona!...

La Fortier respirava più liberamente.

— Sono venuta — proseguiva Marcella, rendendosi a meraviglia ragione della contentezza che leggevasi sul viso della sua interlocutrice — sono venuta per parlarvi del vostro figliuolo... che, se non sbaglio, si chiama Vittorio.

— Sì, signora padrona!...

— E' alla masseria, in questo momento?

— Sì, signora padrona...

— Pregatelo, in grazia, di venir qui, come anche suo padre... Ho bisogno di parlar loro dinanzi a voi...

— Vado, signora padrona, vado subito!

E la mamma Fortier uscì rapidamente.

Ricominciava a essere inquieta...

— Senza dubbio Vittorio avrà commesso qualche imprudenza in fatto di caccia - pensò tra sè.

Il giovine entrava nell'ampia sala dove si trovava la contessa Stroganoff.

Salutò, senza goffaggine, e stette in piedi a breve distanza.

Lo stesso fece il papà Fortier, sebbene costui, al pari di sua moglie, si sentisse orgoglioso per la vista della castellana alle Ceppaie.

— Vittorio - incominciò la contessa senza altri preamboli - ho saputo poco fa che desideravate sposare una figlia dei Buteaux chiamata Reginetta Horteux, e che i vostri genitori si opponevano a questo matrimonio.

— Ah! vi è nota quell'istoria - esclamò la Fortier - e chi può avervela raccontata, signora padrona?

Vittorio era inoltrato d'un passo.

— E' la verità, signora contessa - egli rispose con voce ferma - amo Reginetta con tutta l'anima mia e non avrò mai altra moglie che lei.

— E' una giovine onesta e quieta?... - domandò Marcella.

— Mio Dio! signora contessa, disse Fortier, per dire il vero, Reginetta Horteux è un'onesta fanciulla, che non ha mai fatto parlare male di sè. Perchè, vedete, io non credo un'acca delle fiabe di Mingat, un garzone che abbiamo qui e che è arrabbiato perchè Reginetta non ne ha voluto saper di lui.

— E' una fanciulla onesta..... Perchè dunque non volete che venga a far parte della vostra famiglia?

— Caspita, sora padrona, replicò vivamente la Fortier a Marcella, non si vive d'aria. Quando ci si marita, non è per andare incontro alla miseria, e se vengono dei bimbi?... inoltre Vittorio non è robusto... Noi gli daremo una dote, i genitori di Reginetta... non hanno un soldo...

— E' una questione di danaro, signora contessa, disse alla sua volta Vittorio. Mio padre e mia madre non vogliono sentir parlare di questo matrimonio... Io, dal canto mio, non voglio disobbedire ad essi, non voglio soprattutto condur qui una donna che a loro non convenga... Dunque ho risoluto di partire, di lasciare la Batteria e di arruolarmi in un reggimento delle colonie...

La mamma Fortier si mise a piangere.

— Da otto giorni mi dice sempre la stessa cosa, signora padrona!... Da otto giorni mi parla di andare nel suo Tonchino, dove si buscherà le febbri maligne e d'onde tornerà con la salute perduta, seppure ne tornerà...

(Continua)

come nel tram cittadino, ed attenderà il vagone che discende da Opicina per accompagnarlo fino in città.

L'energia elettrica sarà trasportata dalla officina del Gas, fino alla ex-piazza del Fieno, come abbiamo detto, da un cavo sotterraneo. Tale cavo è composto di tre fili isolati della grossezza di 7 centimetri ciascuno, i quali possono venir caricati di più che tremila *volts*. Da piazza del Fieno fino alla stazione di trasformazione di via Romagna la corrente passerà per conduttore aeree. Dapprima alternata, con una forza elettromotrice di 2000 *volts*, la corrente, giunta alla stazione di trasformazione, sarà cambiata in corrente continua e di qui distribuita uniformemente sopra tutta la linea a basso potenziale.

IL MATERIALE ROTABILE
E LE FERMATE.

Entro il mese si attende tutto il materiale rotabile ordinato per ora, cioè tre locomotive commesse a Winterthur, e otto vagoni da Graz. Caratteristica è nelle locomotive la forma massiccia e quadrata.

I vagoni sono molto simili a quelli, di più recente costruzione, delle terze classi ferroviarie. Hanno un corridoio che li percorre nel senso della lunghezza, ed ai lati di questo si trovano i sedili per i passeggeri. Vi saranno in ciascun vagone 28 posti a sedere e 12 in piedi. I vagoni poi saranno chiusi d'inverno ed aperti di estate, come in uso sui tram cittadini.

Si faranno per ogni viaggio otto fermate, ciascuna della durata di mezzo minuto. Si succederanno a distanze variabili dai 5 ai 6 cento metri nelle seguenti posizioni: Piazza Scorcola-S. Anastasio-Via Romagna - Scorcola - Cologna - Conconello-Banne-Obelisco.

IL COSTO DELLA LINEA
E LE IMPRESE COSTRUTTRICI.

Come abbiamo detto, il costo della linea è di un milione e 460 mila corone. Assunse l'impresa per l'intero lavoro l' Oesterreichische Union Elektricität Gesellschaft, la quale affidò i movimenti di terra alla ditta Arnoldi e Leo di Vienna, la costruzione degli edifici e dei manufatti alle ditte locali Turek e Wagner, e riservò a sè stessa l'arredamento elettrico.

Dirigono i lavori: per conto dei concessionari l'ing. Eugenio Gairinger, per l'Oesterr. Union, l'ing. Streiker di Vienna e l'ing. Pivany per la ditta Arnoldi e Leo.

CRONACA LOCALE
E FATTI VARI.

La nostra regione nei bilanci dello Stato. Il telegrafo ci ha annunziato la presentazione fatta l'altro ieri dal Governo alla Camera viennese, dei bilanci generali dello Stato per l'anno 1902. Dai voluminosi 22 fascicoli, nei quali i bilanci si contengono e che ora abbiamo dinanzi, togliamo frattanto le poste straordinarie destinate alla nostra regione, a cui, come esporremo di poi esaminando criticamente questi volumi, è fatta ancor sempre quella parte poco generosa che abbiamo ripetute volte lamentata.

Amministrazione politica e polizia.

Nel bilancio del ministero degli interni le spese straordinarie da farsi nel 1902 nelle nostre provincie sono „la sistemizzazione di un posto nuovo di ufficiale e uno di cancellista presso la Direzione di polizia.

Per edifici pubblici addetti a questi dicasteri politici e di polizia si spenderanno: 100.000 cor. quale quinta rata per la costruzione dell' edificio luogotenenziale a Trieste che costerà definitivamente cor. 1.300.000, e i cui lavori, com' è detto nella motivazione, vanno sollecitati; - 100.000 cor. quale prima rata per l'acquisto e lavori di adattamento di un edificio per il Capitanato distrettuale di Pola, la cui spesa complessiva sarà di cor. 204.600; - cor. 90.000 quale seconda rata per un edifizio per la Direzione di polizia in Trieste, preventivato complessivamente con cor. 287.000; - cor. 4150 quale seconda rata della parte spettante all'amministrazione politica per lavori nell' edifizio erariale di Parenzo.

Nelle spese generali si preventiva una somma maggiore a scopo di viaggi ufficiosi, giustificandosi questo aumento con la necessità di assoggettare a più frequenti, revisioni, da parte di persona tecnica, gli istituti d'assicurazione per gli infortuni. È del pari aumentata la posta per i corsi annuali d' istruzione per i medici di ufficio, essendo stabilito di tenere un secondo corso da rendersi accessibile a più larga cerchia dei medici fisici, e di istituire pure un corso batteriologico per veterinari.

Lavori stradali.

Tiene il primo posto per noi la correzione della strada erariale per Pola fra i chilometri 0·8 e 2·7 nel distretto di Trieste, e alle cui spese preventivate con circa 570.000 cor. lo Stato contribuisce con la metà. Per l' anno 1902 è stabilita la terza rata di cor. 42.000 in aggiunta alle eguali rate contenute nei bilanci 1900 e 1901.

Per la provincia sono fissati i seguenti lavori stradali:

per la strada fra Barbana e Albona la terza rata di cor. 20.000 del contributo di cor. 140.000 assicurato dallo Stato alla spesa complessiva di circa cor. 305.344, da sopportarsi per il resto dai Comuni interessati e dalla provincia; - per la correzione della strada erariale di Fianona fra i chilometri 58·0 e 58·4 presso Laurana, la seconda rata di cor. 18.200, in aggiunta alla prima rata di cor. 10.000 preventivata pro 1901; - per la strada comunale Vosila-Frascati (Susgnevizza) nel distretto di Pisino, la seconda rata di cor. 5000 del contributo dello Stato di cor. 10.000; - per la correzione della strada erariale carintiana fra il chil. 90·0 e 90·6 nel distretto di Tolmino la prima rata di cor. 10.000 della spesa complessiva di cor. 36.600; - per il trasporto della strada del colle S. Giorgio presso Brazzano nel distretto di Gradisca, cor. 8000, prima rata del contributo dello Stato di cor. 16.000 alla spesa complessiva di cor. 30.800; - per la correzione della strada erariale presso Morsca nel distretto di Gorizia seconda ed ultima rata cor. 12.000, per la strada nella valle di Liak nel distretto di Gorizia, quarta rata, cor. 2000 del contributo dello Stato di 48.000 cor.; - per la costruzione della rete stradale nel territorio di confine fra l'Isonzo e il Judri nei distretti politici di Gorizia, Gradisca e Tolmino, la quarta rata di cor. 30.000 del contributo dello Stato assicurato nell' 80 p. c. della spesa complessiva di cor. 440.000; - per la costruzione di un ponte in ferro sull' Isonzo presso Gorizia, cor. 130.000, quinta rata della spesa complessiva di corone 750.000; - per la strada nella valle del Braniza nel distretto di Gorizia corone 20.000, quinta rata del contributo di cor. 102.600 assicurato dallo Stato alla spesa complessiva di cor. 132.200; - per la strada erariale fra Caporetto e Ternovo cor. 60.000, sesta rata; - per la strada erariale nella valle dell' Idria cor. 20.000, decima rata; - per la strada nella valle della Bacia nel distretto di Tolmino cor. 90.000, tredicesima rata.

Nel complesso, le tre nostre provincie amministrative hanno nelle spese straordinarie del ministero degli interni cor. 1800 più che nell' anno 1901, mentre p. e. la Boemia ha 214.979 cor. di più e l'Austria inferiore 199.800 corone.

Astronomia e archeologia.

Queste due scienze così poco facili a mettersi in relazione fra di loro, hanno un luogo comune nei bilanci dello Stato: l'esiguità degli importi ad esse destinati per le nostre provincie.

Per l'osservatorio astronomico-meteorologico in Trieste il bilancio del ministero dell'istruzione fissa cor. 14.525 per spese straordinarie e precisamente per la costruzione di un padiglione astronomico (4 rata), per acquisto di istrumenti astronomici e meteorologici (4 rata), per un giardino e una strada d'accesso.

In quanto all'archeologia, delle sovvenzioni e dotazioni messe a disposizione della Commissione centrale per monumenti di arte e di storia per l'importo di oltre 200.000 cor., la regione nostra non ha neanche un centesimo. Delle sovvenzioni messe a disposizione dell'Istituto archeologico ci sono cor. 1684, settima ed ultima rata per il Museo archeologico di Aquileja.

Scuole.

Riguardo a scuole nulla di buono ci accorda il bilancio dell'istruzione pubblica per l'anno 1902. Le cor. 5400 con le quali si aumentano le spese ordinarie per i ginnasi del Litorale, vanno quasi tutte a favore del ginnasio croato di Pisino, al quale toccano cor. 2250 di spese straordinarie per acquisto di un armonium, per mezzi didattici e riparazioni. Per riparazioni all'edifizio ginnasiale di Capodistria sono preventivate cor. 1282.

L'unica spesa straordinaria per le scuole reali contempla l'introduzione del risciacquamento nei cessi della scuola reale dello Stato a Trieste, per cui sono preventivate cor. 1400 quale prima rata della doppia spesa complessiva.

All'insegnamento industriale sono destinate fra le spese ordinarie cor. 9200 più che per l'anno corrente; e ciò perchè il posto di un capo-officina rimunerato viene cambiato in un posto di docente effettivo, perchè tre docenti vengono promossi all'ottava classe di rango e uno alla nona; s'aumentano le rimunerazioni ai docenti ausiliari; si sistemizza un nuovo posto di capo-officina nella scuola per falegnami a Mariano, e si aumenta la rimunerazione ad una maestra nella scuola di merletti ad Isola.

La posta ordinaria per le scuole nautiche fra di noi è accresciuta di 5000 cor., e ciò per lo sviluppo della sezione di commercio all'Accademia di Trieste, per l'organizzazione di un corso d'istruzione commerciale per ragazze all'Accademia stessa ad incominciare dall'anno scolastico 1902-903, e per la sistemizzazione di un ottavo posto di docente alla scuola nautica di Lussinpiccolo.

La parte di questo bilancio che riguarda l'istruzione popolare, non ha traccia della divisione e riorganizzazione tante volte promessa imminente, dell'Istituto magistrale di Capodistria. C'è però, di confronto, la posta per l'intero anno per la scuola preparatoria croata di Pisino. La maggiore spesa ordinaria a questo titolo è giustificata, oltre che da questa istituzione nuova, contro cui indarno protestarono gli italiani, anche dall'aumento della dotazione all'Istituto di Capodistria, per il quale sono preventivate straordinarie annue cor. 1300, e dall'acquisto di mezzi d'istruzione per la scuola preparatoria di Pola. All'Istituto magistrale femminile di Gorizia sono sistemizzate con l'anno 1902-903 due nuovi posti di sottomaestre di pratica.

Per l'incremento della azienda scolastica popolare, come pomposamente si chiama la posta, si preventivano bensì, p. e., 76000 cor. per il Tirolo, ma per tutto il Litorale misere 6000 cor. Sono aumentate invece di cor. 16.380 le spese ordinarie a favore delle scuole popolari tedesche di Trieste, Pola e Gorizia.

Uffici di finanza.

Nel bilancio del ministero delle finanze per il 1902 le nostre provincie sono rappresentate dalle seguenti poste straordinarie: per lavori di adattamento all'ufficio di Parenzo (2.a rata) cor. 1530; - per la costruzione di un edificio a Gorizia cor. 110.000 quale seconda rata della parte spettante all' amministrazione finanziaria nella spesa complessiva di cor. 982.000, perchè l'edificio dovrà comprendere gli uffici giudiziari, delle imposte, del catasto, dell'ispettorato e delle guardie di finanza.

A proposito di guardie di finanza, nel 1902 si diminuiranno nel Litorale di 5 i posti di capi di finanza.

In seguito alle istanze dei consorzi saliferi di Pirano e Capodistria, ultimamente appoggiate dall'on. Bennati e dagli altri deputati italiani, si preventivano 100.000 cor. per acquisto e ricostruzioni di fondi di saline a Strugnano, da adibirsi a cultura più razionale e più rimuneratiya, che possa servir di modello ai proprietari di saline.

Per un magazzino ed altre costruzioni alla fabbrica di tabacchi in Rovigno si preventivano cor. 120.000.

Il Lloyd.

Ecco le cifre del bilancio che si riferiscono al Lloyd.

Le sovvenzioni per miglia marittime di percorso sono preventivate come per l'anno 1901 anche per il 1902 in corone 5,820.000; per tasse di passaggio nel canale di Suez cor. 1,900.000; per il servizio dell'Africa orientale cor. 400.000. Assieme sono destinate al Lloyd nell'anno 1902 cor. 8,120.000.

Il Lloyd dal canto suo incomincerà col 1902 la restituzione rateale del prestito senza interessi antecipatogli dallo Stato nel 1891, nell'importo di cor. 3,000.000. La prima rata è di 600.000 cor. L'erario austriaco riceve in fine dall'Ungheria cor. 300.000 per corrispettivo di tasse per il canale di Suez, pagate nei viaggi indocinesi da piroscafi lloydiani che toccano il porto di Fiume.

Continueremo lo spoglio in un prossimo numero.

Elargizioni alla „Lega Nazionale.“ Ci pervennero a favore del gruppo locale:

Per onorare la memoria del compianto sig. James Berger: dal cav. Filippo Artelli cor. 20, dall'avv. Arturo Rusconi cor. 20, dal sig. Giacomo Ctoros cor. 10, dal sig. Riccardo Krausz cor. 5, dal sig. Gius. Levi cor. 10.

Dai signori Giorgio A. G. Benussi e Antonio Vitt. Benussi, per onorare la memoria del cugino dott. Domenico Pergolis, cor. 25.

Dal sig. Cesare Rossi, per aver mancato in casa Mar... cor. 1.25 e marchi 0.05.

— Alla Direzione centrale (sezione adriaca) pervennero da Vienna cor. 2.30 dai signori R. Pirini ed R. Penso.

Contro la concorrenza sleale. Il Governo viennese ha prestato ascolto al coro di voci che da anni gli chiedeva aiuto contro la concorrenza sleale nei commerci e nelle industrie. Ed ha elaborato un disegno di legge, che fu rimesso alle Camere di commercio, con l' incarico d' interpellare tutti i consorzi e le corporazioni industriali e commerciali del loro circondario, e di rimetterne il parere a Vienna, fino al 15 gennaio 1902.

Da qualche parte si grida già contro la mania delle leggi speciali che si vanno fabbricando negli ultimi tempi. È si nota che alla Francia bastò un breve paragrafo del suo Codice civile, opportunamente applicato dai giudici, per mettere un freno efficace alla concorrenza disonesta. Quel paragrafo, il 1382, suona: „Tout fait quelconque de l' homme qui cause à autrui un dommage, oblige celui par la parte duquel il est arrivé, à le réparer.“

Disposizioni analoghe contiene anche il Codice austriaco nel paragrafo 1295; senonchè non più atte a dominare tutte le forme varie a cui il progresso moderno ha portato la tendenza ingannatrice degli uomini.

Perciò, come la Germania ha fatto anni or sono, così si vuol fare oggi a Vienna: una legge speciale che colpisca sicuramente e sensibilmente tutte le forme di concorrenza che costituiscono una lesione della buona fede e del credito, ed esprimono una sete di guadagno senza scrupoli. La legge deve, però, lasciar libera ogni lecita forma di concorrenza per quanto possa riescir sgradita è incomoda a gente poco intraprendente e laboriosa.

Ad ottenere i freni imposti dalla moralità dei traffici, non si vuol ricorrere alla repressione penale; si lascia aperta la via all' indennizzo civile fin dove arrivi tutta la libertà di giudizio, che la nuova procedura ha accordato ai tribunali. Il codice penale deve entrar in iscena solo nei casi estremi: la legge ne prevederà uno solo: l'inganno premeditato di un contraente a mezzo di false indicazioni sulla merce e su prestazioni industriali.

La legge dichiara come mezzi di illecita concorrenza: la *réclame* fatta a proprie merci, o prestazioni sulla base di indicazioni false; azioni che tendano a scambi o sotterfugi, con i quali uno voglia esser partecipe dei guadagni maturati dalla diligenza e dall'ingegno di un altro; ingiusto deprezzamento del concorrente; e lesione di altrui segreti d'affari o di segreti industriali.

Oltre ad un'ampia casuistica sulle varie forme di questa *concurrence déloyale*, il disegno di legge contiene disposizioni precise sugli indennizzi dei danni, sulla prescrizione, sulla competenza e sulla pubblicazione delle decisioni. Un capitolo speciale è dedicato al sistema dei buoni e al sistema valanga, che restano entrambi vietati.

Contemporaneamente a questo disegno di legge, se ne presenta un altro, che riguarda alcune modificazioni al regolamento industriale, e particolarmente di quei paragrafi che stanno in relazione alla nuova legge.

Camera dei medici. La Camera dei medici terrà domani, alle 7 e tre quarti pom., una seduta col seguente ordine del giorno:

1. Lettura del P. V. della seduta precedente. — 2. Comunicazioni della Presidenza. — 3. Presentazione del bilancio preventivo per l'anno 1902. — 4. Proposta del Comitato in merito alla compilazione d' una tariffa di competenze.

Per il monumento a Verdi in Trieste. Al Comitato pel monumento a Verdi in Trieste, pervennero i seguenti ulteriori importi:

Assicurazioni Generali cor. 200; avv. Giuseppe Luzzatto cor. 20; dott. Giorgio Pitacco cor. 5.

Per i fornitori. Alla Camera di commercio è ostensibile una comunicazione ministeriale concernente un concorso alla fornitura di vari articoli di equipaggiamento militare ecc. pel Belgio.

Nuptialia. La gentile signorina Lina Smersu si è unita in matrimonio col dott. Riccardo Gurresch.

Biblioteca popolare circolante. Alla biblioteca popolare circolante pervennero da A. Gasparini 1 vol., da N. N. 20 volumi. Come era da prevedersi, con la stagione fredda, va aumentando il numero dei lettori, che ormai si mantiene costantemente superiore al centinaio ogni sera, senza contare i molti che si trattengono nella sala di lettura a consultare le enciclopedie o i diversi libri di studio che non si possono prestare a domicilio. Per non inceppare il servizio di distribuzione è necessario che i lettori si ricordino di restituire il libro entro il mese.

Elargizioni varie. Ci pervennero:

Per onorare la memoria del signor James Berger: dalla famiglia Berger, cor. 500, delle quali: 100 per la *Lega Nazionale*, 200 per la Direzione generale di pubblica beneficenza, 100 per la Guardia medica e 100 per l'infermeria Treves; dal cav. Salvatore Segrè cor. 100 a favore dell'Associazione italiana di beneficenza, dal comm. Fortunato Vivante cor. 50 a favore dell' Ospizio marino, dal comm. Edmondo Richetti cor. 25 e dal signor Tommaso Schadelooek cor. 20 a favore degli Amici dell'infanzia, dal sig. Baldassare Mimbelli cor. 50 e dal sig. P. Masera cor. 20 a favore del Pio fondo di marina, dal sig. S. di V. Tedeschi cor. 20 a favore della Società per la lotta contro la tubercolosi.

Per onorare la memoria del signor Giorgio Ivancovich, dal sig. Guglielmo Delvecchio cor. 20, dal sig. Diodato Tripcovich cor. 20 a favore del Pio fondo di marina.

— All' Associazione italiana di beneficenza pervennero, per onorare la memoria del signor James Berger, dal signor Giulio Lorenzetti, cor. 20.

— Il signor Gligo Jancovich, esecutore testamentario del sig Giorgio S. Ivancovich, fece pervenire alla Comunità serbo-orientale cor. 500 per essere distribuite ai poveri.

— La famiglia Berger, in morte del suo Capo, elargì cor. 100 alla Beneficenza israelitica e cor. 100 alla Fraternità di misericordia.

Il cuore dei lettori. Ci pervennero:

Per comperare un arto meccanico alla povera Maria Dolce, cui fu amputata una gamba: G. V. cor. 5; Giuseppe Basevi, per onorare la memoria del sig. James Berger, cor. 30; due bambini, cor. 10; Paolo ed Emma, cor. 5; E. C., cor. 4; nipoti di Nonna Uccia, cor. 5; Alberto T., cor. 2; X. Y., cor. 2; N. N., cor. 2; Pippo, cor. 2; V. S., cor. 2; V. P., cor. 2; E. M., cor. 2; Giulio e Cornelia de Eixner, per onorare la memoria del sig. James Berger, cor. 25; Francesco Comisso (Pirano), cor. 2.

Dopo assunte le debite informazioni, che sono favorevolissime, la Direzione generale di pubblica beneficenza mise a disposizione della vedova Maria Dolce, corone 20, ed altrettante ne mette la signora Clementina Levy-Usiglio. Assieme cor. 40.

A favore della povera famiglia di via Crosada, da un anonimo cor. 2.

L'arrivo dello „Szent Laszlo“ - Un malato a bordo. Ieri mattina, proveniente da Marsiglia, scali, Napoli e Bari, dopo 14 giorni di viaggio, arrivò qui il piroscafo della Società Adria „Szent Laszlo“, cap. I. Smoquina, con 23 passeggeri.

In seguito alla toccata del porto di Napoli, la commissione medico-portuale si recò a bordo per sottoporre a visita medica passeggeri ed equipaggio. Fra i primi, quei sanitari trovarono uno di terza classe leggermente febbricitante. Benchè questo non si fosse imbarcato a Napoli, i medici, per eccesso di precauzione, ritennero opportuno di farlo accompagnare all'ospedale della Maddalena. Siccome poi gli altri passeggeri e i componenti l'equipaggio furono trovati in ottima salute, la commissione fece porre il battello a libera pratica.

Il più forte carico di caffè a Trieste. Ieri mattina, proveniente da Santos, scali e Messina, arrivò qui il piroscafo della Società „Adria“, *B. Kemeny*, cap. A. Sichich, in 35 giorni di viaggio, con 9 passeggeri e carico di 66.085 sacchi di caffè e 700 balle di pelli secche.

Con questo carico il *B. Kemeny* ha creato il *record* del quantitativo di caffè importato a Trieste da un battello del suo tonnellaggio, che è di 1669 tonnellate di registro netto.

Il valore di tale carico è superiore ai tre milioni di corone; il suo nolo ha fruttato alla società circa 250 mila corone.

Malattie contagiose. Dal bollettino settimanale sul movimento delle malattie contagiose osservate nel nostro Comune si rileva che dal 12 al 19 corr. vennero denunciati: 14 casi di morbillo, 22 di scarlattina, 20 di difterite e croup, 9 di febbre tifoidea e 1 di meningite cerebro-spinale.

I casi di morte furono: 6 per scarlattina, 2 per difterite e croup e 1 per febbre tifoidea.

Tutti i 14 casi di morbillo si verificarono nel distretto di Barcola, nel quale si verificò pure un caso di difterite seguito da morte.

Nel distretto di Città vecchia furono denunziati 10 casi di scarlattina, 2 di difterite e 1 di febbre tifoidea; in quello di Barriera nuova 5 casi di scarlattina e 3 di difterite; in quello di Barriera vecchia 4 di scarlattina, 2 di difterite e 1 di febbre tifoidea; in quello di Città nuova 1 di scarlattina e 4 di difterite. Gli altri casi, in minor numero, sono disseminati nei vari rioni suburbani.

Gite per mare. Oggi, tempo permettendo, avranno luogo le seguenti gite per mare:

Per Capodistria, col piroscafo *Santorio*; partenza alle 2.15 pom., ritorno alle 6. - Coi piroscafi *San Giusto* e *Capodistria*; partenza alle 2.20 e 2.45, ritorno alle 6. e 6.30 pom.

Per Isola e Pirano, col piroscafo *Portorose*; partenza alle 3.15 pom.; ritorno da Pirano alle 7, e da Isola alle 7.30.

Per Servola, San Sabba, Zaule e Molo Frausin, col piroscafo *Zaule*; partenza alle 8.30 e 11.30 ant., 2.15 e 4.15 pom.; ritorno alle 9.20 ant., 12.20 mer., 2.45 e 5.15 pom., toccando solo S. Sabba.

Per Miramar e Grignano col piroscafo *Miramar*; partenza alle 10.15 ant. e 2.45 pom.; ritorno da Grignano alla 1 e 5.30 pom.

Oggetti rinvenuti. Il vetturale Carlo Svecevich, depositò ieri alla Polizia una coltre da letto rinvenuta l' altra sera nella sua vettura.

∗ Il ragazzo di 11 anni Antonio Magris, abitante in via Capuano n. 15, rinvenne ieri sulla via e depositò alla Polizia una catena d' argento.

Grave disgrazia - Un uomo in pericolo di vita. Ci scrivono da Umago, 19:

Ieri verso le 6 e mezzo pom. una forte detonazione fece spegnere tutti i lumi esistenti nella locale distilleria Manzutto.

Sulle prime tutti credettero trattarsi di un fulmine, ma poi si rilevò che un lambicco, per non essere stato accuratamente pulito dalle vinacce, era scoppiato facendo saltare in aria il coperchio di rame, che sfondò il soffitto, lacerando quanto si trovava d'intorno.

Disgraziatamente presso il lambicco si trovava l'operaio Domenico Soldomacco di Antonio, detto *Tucchi*, di 42 anni, ammogliato, il quale venne investito alla testa dai pezzi di rame e di ferro del coperchio, riportando gravissime ferite ed ustioni.

Il medico comunale dott. Radl accorso sopraluogo, praticò all'infelice 16 suture alla faccia ed alla testa; e poi lo fece trasportare col mezzo del piroscafo „San Marco“ all'ospitale di Trieste.

La causa dello scoppio del lambicco andrebbe attribuita precisamente alla trascurata pulitura del crivello interno dalle vinaccie, percui sarebbe stato impedito lo sfogo naturale.

∗∗∗ Ieri il Sodomacco venne accolto nel quarto riparto dell'ospedale maggiore. Versa in gravi condizioni.

All'ospedale. Abbiamo raccontato, giorni sono, che certo Lodovico Rigutti, di 51 anni, abitante in via di Crosada, dopo essere rincasato un po' alticcio, nell' aprire la finestra della sua cameretta, era caduto dall' altezza del primo piano nella via sottoposta.

La prima impressione sua era di non aver riportato alcuna lesione; ma nei giorni successivi egli incominciò a sentire gli effetti della caduta, e cioè alcuni dolori in varie parti del corpo. Tanto che ieri egli decise di recarsi all'ospedale, ove l'accolsero nel quarto ripartimento.

COMUNICATI.

Che qualità deve avere, secondo l'odierno studio della scienza, una buona sostanza alimentare per bambini, allo scopo di **sostituire il latte materno?**

1. Deve essere completamente **sterilizzata**, vale a dire non contenere microorganismi patogeni.

2. Deve contenere il miglior latte sterilizzato in intima unione col corpo più ricco d'azoto (crosta di pane), e

3. Deve essere gustosa, per modo che i bambini la prendano facilmente.

Tutte queste qualità si riscontrano nella **Farina alimentare di Henri Nestle**, ed è perciò che questa viene già da decenni usata nelle famiglie e negli ospedali, somministrata ai bambini ammalati in sostituzione del latte materno, e sempre più raccomandata alle madri.

Avviso di concorso.

E' aperto il concorso al posto di medico comunale del Comune locale di Portole con l'annuo emolumento di corone 2400 pagabili in rate mensili postecipate.

A questo posto va congiunto l'obbligo dell'assistenza gratuita delle famiglie povere del Comune ascendenti a circa 60.

Gli aspiranti dovranno entro il giorno **1. Dicembre a. c.** produrre le loro istanze, corredate dalla prova della perfetta conoscenza della lingua italiana, dell'abilitazione nell'esercizio dell'universa medicina, nonchè di certificati di eventuali servizi anteriormente prestati.

Condizioni più dettagliate, la tariffa per la trasferta nelle varie località del Comune, verranno stabilite dalla Deputazione comunale d'accordo col nuovo medico.

Il contratto di servizio dovrà essere stipulato per almeno tre anni.

Dal Municipio
di PORTOLE li 18 Ottobre 1901
Il Podestà **F. Antonaz.**

SOMATOSE DI FERRO
(Albumina ferruginosa)
eccellente fortificante **per persone clorotiche.** — Trovasi nelle farmacie e nelle drogherie fine.

(Fornitori di Corte). La ditta Kunkelmann & C.o, Rheims (ancienne Maison Heidsieck, fondée en 1785) ★★★★★★
Marca Champagne: PIPER-HEIDSIECK
è stata segnalata col titolo di **Fornitori di Corte.** ★★★★★★★★★★
Rappresentante generale:
L. Stein & Robitschek
Vienna, III, Dianagasse 6.

Che cos'è lo Sciapirografo?
Lo **Sciapirografo è il miglior apparato riproduttore in nero e a colori.** Oltre 10.000 sciapirografi in uso. Prezzo **cor. 30.** A richiesta si spedisce uno **Sciapirografo** a prova per cinque giorni; in caso che non convenisse, non si ha altra spesa che la spedizione di ritorno.
Prospetti gratis.
FRITZ POHL, Negozio specialità articoli da scrittoio **Vienna I**, Heinrichsgasse N. 2.

Dott. EUGENIO VIDEUCICH
CHIRURGO-DENTISTA
diplomato dell'École dentaire di Parigi
Riceve dalle ore 10 ant. - 1 pom. e dalle 3-5 pom.
Corso N. 41, primo piano.

Contro le TOSSI usate le celebri
PASTIGLIE MARCHESINI
che contano quasi **MEZZO SECOLO** di ottimo successo e **vittoriosi trionfi contro imitatori e speculatori**, nonchè **Certificati d' Insigni Clinici.**
Si trovano presso tutte le buone Farmacie a Cent. **60** la scatola.

Incanti di cose mobili
che verranno tenuti il **21 Ottobre** d'ordine dell'I. R. Giud. Distr. affari civili in Trieste.
10 a. via S. Caterina 4 - suppellettili.
10 a. via della Guardia - suppellettili.
10 a. via Madonnina - suppellettili.
10 a. v.a Foscolo 1 - colori, pennelli e spiriti.

Il Dr. Antonio Iellersitz
MEDICO CHIRURGO
REDUCE DAL SUO VIAGGIO DI STUDIO
ha ripreso la propria attività
E RICEVE
PER MALATTIE INTERNE
e specialmente per affezioni di stomaco
giornalmente eccettuate le feste e le domeniche dalle 3—5 pom.
l'ultima mezz'ora per i poveri.
in via Poste vecchie 16, I p.

BRUTTI NASI
vengono meravigliosamente riformati ed abbelliti
Deformità cicatriziali alla faccia
ELIMINATE
dal Dr. Michele Depangher
rino laringologo
in via della Sanità N. 18, II piano.
Metodo recentissimo, sicuro, incruento, poco doloroso.

DENTI ARTIFICIALI
riparature, otturazione di denti in tutti i sistemi, esatta e pronta esecuzione, a prezzi convenienti
NELL' AMBULATORIO DENTISTICO
del med. univ. (1705)
Dott. S. SAKLER
Via Nuova 11, p. II.
Ordina dalle 9-12 e dalle 2-6.

Ieri sera
RIAPERTURA DELLA SALUMERIA
כשר
Via del Ponte
Grande assortimento salumi. Specialità polpettone di tacchino. Arrivo giornaliero salsiccie.

PRESSO
Gustavo Gál
Corso N. 4
trovansi
OVATTA (D.r Bruns)

Ci preghiamo portare a conoscenza di questo spettabile pubblico che abbiamo aperto
in via S. Lazzaro N. 10
un Deposito di Vino Istriano di Parenzo
prodotto dalle nostre vigne,
vecchio e nuovo, prima qualità, garantito genuino, premiato all'ultima esposizione di Vienna. Preghiamo di voler far prelevare campioni per accertarsi dell'ottima qualità della merce, che si vende a **soldi 24 il litro**, tanto all'ingrosso quanto in damigiane da 5 litri in poi, come in fiaschi da 1 litro. Per osti e trattori prezzi da convenirsi. Entro 24 ore viene eseguita a domicilio qualunque commissione.
Filiale a Capodistria Trattoria al buon Vetturino
in via Suburbana
Entro brevi giorni i sottoscritti saranno in grado di fornire al P. T. Pubblico anche vini istriani speciali, finissimi, come Cabernet, Bergogna bianco e nero ecc. ecc.
Giuseppe e Giovanni Franca

Negativi fotografici trasparenti privi di punti e senza velature non si ottengono che con le lastre
VICTORIA

6×9	9×12	12×16½	13×18
cor. —.96	cor. 1.60	cor. 2.60	cor. 3.20

BAGNI SEMPLICI E SEPARATI PER CARTA CELLOIDINA
DROGHERIA G. POROPAT, STADION 22
Spedizioni fuori di Trieste per rivalsa.

GUSTAVO ZIFFER
Compravendita di beni stabili e mutui Ipotecari
(Corso 2, telefono N. 904)
Casa d'angolo, esente d' imposta, stazione tramway, occorrenti oltre passivo cor. 60000 che danno una rendita netta del 10%.
Casa sulla linea tramway, esente d'imposta, cor. 40000, occorrenti oltre passivo cor. 16000, che rendono netti 8%.
Villa a S. Andrea, al mare, bel giardino, casa con sala, otto stanze ed accessori, splendida vista.
Villino a S. Giovanni (Guardiella), casa esente d'imposta, cor. 16000, **altra villa presso S. Andrea,** giardino di oltre 7000 metri q., casa con 11 locali, scuderia ecc. corone 70000.
Capitali disponibili a modico censo per prime ipoteche, conversioni di ipoteche già esistenti con **esenzione di tasse e bolli.**

APPALTO
A **Levico, località di cura ferro arsenicale** sono da appaltarsi dal 1. gennaio 1902 in poi i **due** stabilimenti di cura (Casino vecchio e nuovo) per quanto riguarda **il servizio d' albergo** e di restaurant. I due stabilimenti sono ammobiliati con tutto il moderno «comfort», ben provveduti di arredi per tutte le parti dell'esercizio e forniti di abbondanti provviste di riserva. Per il «Casino nuovo» magnifico stabilimento di primissimo ordine ricercasi **concorrente** con **pratica internazionale**, speciali cognizioni tecniche, corrispondenti referenze e cauzione. Per il «Casino vecchio», del pari bene arredato (prima della costruzione del «Casino nuovo» era l'unico stabilimento di Levico) con belle stanze ampie, magnifiche sale da restaurant, circondato da uno splendido vecchio parco di conifere e castagni, con la vista sul lago di Levico, ricercasi - essendo lo stabilimento frequentato in particolar modo da italiani - conduttore **italiano** fornito di cognizioni tecniche e cauzione. Anche il «Casino vecchio» possiede un ricco arredamento e abbondanti provviste di riserva. Verranno presi specialmente in considerazione concorrenti che per le loro qualifiche, passato, genere di vita e carattere danno affidamento di un lavoro ordinato, attivo e abile. Il Casino nuovo ha 50 stanze, il vecchio 90.
Offerte dirigere alla Direzione generale del luogo di cura Levico Vetriolo, a Levico (Trentino).

Giovane intelligente e pratico del ramo
Ferramenta e Costruzioni
che parli e scriva l'italiano e il tedesco trova posto stabile come **Viaggiatore per città e per piccoli viaggi in provincia**, presso
ENRICO KUTZER - Graz.
Offerte in iscritto, facendo conoscere quando si potrebbe occupare il posto, inoltre con indicazione esatta degli studi percorsi, degli impieghi finora occupati, di eventuale cognizione di altre lingue, delle pretese di stipendio; possibilmente aggiungere fotografia, che verrà tosto restituita.

I legumi secchi di Schöllschitz
sono i migliori!
Fabbrica conserve
Franz Ritter v. Felbinger
Schöllschitz, Moravia.

CONTRO le **glandole, la scrofola, la nefrite, le espulsioni, la gotta, reumatismi, le malattie della gola e dei polmoni, la tosse cronica,** per i bambini deboli e anemici si raccomanda il ben noto, gradito e usitatissimo
Olio di fegato di merluzzo
iodo-ferrato, di Lahusen,
il migliore e più efficace olio di fegato di merluzzo. Supera in efficacia tutti i preparati consimili e i nuovi medicamenti. E' di sapore delicato e gradevole, per cui viene preso **senza repulsione e facilmente** sopportato da bambini e adulti. L'anno scorso furono venduti circa 80.000 bottiglie; la miglior prova della sua bontà. Molti attestati e lettere di ringraziamento. Prezzo 3 e 6 corone; le bottiglie più grandi sono più economiche, trattandosi di una cura lunga. Badare alla **firma del fabbricante LAHUSEN di Brema. Trovasi in tutte le farmacie.** — DEPOSITO PRINCIPALE A TRIESTE **Farmacia Rovis, «All'Angelo d'oro» Corso 47.**

LENTIGGINI,
bitorzoli, macchie gialle e in generale tutte le **impurità** della pelle vengono guariti **rapidamente** e **sicuramente** mediante la **CREMA LUCCA** senza grassi del farmacista Huszár. Questa crema **garantita innocua,** ha fatto ottima prova in tutti i casi. **1 vaso piccolo cor. 3, 1 grande cor. 5, franco** dal **farmacista Huszár**, «Farmacia all'Angelo» Neupest Stefansplatz 44.
DEPOSITO: **Vienna, Mohrenapotheke, Tuchlauben 27.**
A Trieste presso **Ignazio Wohl,** profumiere, Piazza della Borsa.

Cronaca triste. - Madre... immaginaria. - Mania di persecuzione. In una villa di via S. Cilino abitava la signora Anna B., sessantenne, la quale in questi ultimi giorni fu colta da una strana fissazione: pretendeva (alla sua età, figuratevi!) di essere sul punto di divenir madre. Lo stato mentale della signora si aggravò ieri in modo, che ella si diede a gridare, implorando che si chiamasse un medico (del quale faceva anche il nome) il quale, poi - secondo la sua immaginazione - sarebbe stato anche il padre del nascituro.

Destando apprensioni lo stato dell'ammalata, si chiamò sul luogo il sig. Elio Treves, il quale persuase la povera demente a seguirlo, dicendole che l'avrebbe condotta al riparto maternità dell'ospedale, e l'accompagnò invece nelle sale d'osservazione.

⁂ Un'altra vittima della pazzia.

Ieri, la domestica Anna R., di 16 anni, da Gorizia, fu côlta da mania di persecuzione. La poveretta si trovava alle dipendenze di una signora abitante in via del Lazzaretto N. 21, la quale è da qualche tempo ammalata, e deve starsene a letto. La signora era contentissima delle prestazioni della domestica, e questa si mostrava lieta di stare in quella casa.

Ieri la R. si mise a gridare che la padrona voleva avvelenarla, e - immersa in questa fissazione - diede in escandescenze. Si dovette chiamare il Treves, che riuscì a condurre l'infelice alle sale d'osservazione.

La fattucchiera.

— Mi in un momento ghe spiego tuto quel che la vol: la me domandi se su mari ghe xe fedel, se i sui fioi farà una buona riusita, se la vivarà 'sai tempo, dove che xe i sui morti, se i sofri o se i xe in paradiso...

— No voio: sti qua xe sempiezzi e mi no ghe ne voio saver.

— Ghe dirò fina a quando che la vivarà...

— No voio...

— Ghe insegnarò el modo de far fortuna.

— E perchè no lo metè in pratica vu che gavè più bisogno de mi?

— Mi no posso. Ghe dirò come che la ga de far parchè i sui debitori la paghi...

— Mi no go debitori: tuti me paga, e vu andè... alon.

Questo dialoghetto avveniva iermattina verso le 9 tra la carbonaia Maria Zecchini, esercente in via Cologna N. 5, e una giovane zingara, che le era capitata tra i piedi e non riusciva a mandarla via.

— Ghe darò una rizeta per tute le malatie...

— Oh, insoma, no ste portarme sealogna... andè via, che, se no, ciamo le guardie, gridò esasperata la Zecchini.

E la zingara, allora, se ne andò. Ella però si era appena allontanata, che la Zecchini s'accorse stupefatta che era sparito il suo portamonete contenente una banconota da dieci corone, una moneta da cinque, una da cinque lire italiane e tre biglietti del Monte di pietà. La danneggiata raccontò la cosa a una pattuglia di guardie, le quali, qualche ora dopo, arrestarono la zingara.

Questa si qualificò per Anna K., di 18 anni; ma si protestò innocente. La perquisizione fattale diede un risultato negativo; le si rinvennero soltanto tre o quattro corone. Ma nondimeno fu condotta in via Tiger.

Lesioni accidentali. Il pizzicagnolo Carlo Cosmig, di 24 anni, abitante in via della Guardia n. 9, ieri nel pomeriggio, con un uncino del mestiere, riportò una ferita di punta alla mano destra.

Per le necessarie cure ricorse alla Guardia medica.

Durante il lavoro. Il facchino Alfredo Cimadori, di 16 anni, abitante in via Benvenuto N. 1, ieri, nel pomeriggio, accendendo al proprio lavoro, riportò alcune non lievi contusioni all'avambraccio destro.

Accompagnato alla Guardia medica, il dottore di turno gli prestò le cure opportune.

Durante un accesso di febbre. Il meccanico K. è ammalato da tre giorni di una fierissima pneumonite. Ieri, durante un accesso di febbre, il poveretto si precipitò dal letto e si diede a distruggere quanto gli capitava fra mani. Alle grida d'aiuto dei famigliari, accorsero alcune guardie di p. s., che telefonarono all'infermeria Treves. Il sig. Elio condusse il disgraziato alle sale d'osservazione.

Scomparsa. La signora Eugenia Massutti, abitante in via della Madonna del Mare N. 15, denunciò ieri alla Direzione di Polizia la scomparsa della propria madre Luigia vedova Cavallarin, una vecchietta sui sessant'anni.

La Cavallarin uscì di casa giovedì nel pomeriggio, dicendo che si recava da una amica, e da quel momento non rincasò più. Il funzionario fece avvertire della scomparsa tutti gli ispettorati della città.

Fuggito dalla casa paterna. L'ufficiale di polizia Schabl, mentre assisteva iermattina all'arrivo di un treno della ferrovia Meridionale, scorse un ragazzo sui 14 anni, solo, e dal fare alquanto confuso. Perciò, insospettito, lo fermò. Il giovanetto si qualificò per Guglielmo Lehner, di 14 anni, studente, da Vienna, e, dopo molte tergiversioni, finì col confessare di essere fuggito dalla casa paterna. In attesa di farlo rimpatriare, il funzionario fece condurre il Lehner agli arresti di via Tigor. Nel pomeriggio la Direzione di polizia ricevette da quella di Vienna un telegramma, mediante il quale si chiedeva l'arresto del piccolo fuggitivo. Per tranquillizzare i genitori la Polizia rispose subito che il rapazzo era già stato fermato.

Percosse? La signora Maria Bercovich, abitante in via Foscolo N. 1, denunciò ieri alla Polizia di essere stata percossa dalla signora Eugenia L., abibitante in via del Lazzaretto vecchio.

Furti e furterelli. Il falegname Oscarre Leman, di 19 anni, da Siebenau nella Prussia, l'altra sera fu derubato dell'orologio d'argento, nonchè della catenella d'argento, il tutto del valore di 28 corone.

Ladri ignoti.

⁂ In seguito a denuncia presentata alla Polizia, ieri mattina fu arrestato il ragazzo di 15 anni Silvio S., abitante in androna degli Orti, il quale, l'altro giorno, mentre lavorava con tre suoi compagni a bordo del piroscafo „Vis", si era impossessato di tre rubinetti d'ottone e di sette tubi di rame del valore complessivo di 40 corone, ch'egli poi vendette per 30 soldi al fonditore Lapagna, in piazza della Valle.

Il macchinista del piroscafo, signor Rebula, non sapeva quale dei quattro ragazzi fosse il reo, epperò si rifiutò di pagarli se non gli venivano restituiti gli oggetti rubati. I tre ragazzi innocenti, allora, si trasformarono di punto in bianco in poliziotti e costrinsero il S. a confessare la sua colpa.

Il S. fu trattenuto in arresto.

⁂ Ignoti ladri si introdussero l'altra sera nel quartiere di Maria Cocco, in via Montecucco N. 16, e la derubarono di un orologio d'argento del valore di 20 corone.

La danneggiata denunciò il furto alla autorità.

⁂ Il signor Mario Presel, impiegato presso la filiale della banca Anglo-Austriaca, ieri verso le 12 mer., quando fece per uscire dall'ufficio, s'accorse con stupore che dall'attaccapanni mancava il suo soprabito del valore di 60 corone.

Il furto fu denunciato all'autorità di Polizia.

Cronaca minima. In via del Pozzo bianco fu arrestato iermattina l'operaio Luigi Malacorda, di 36 anni, perchè, ubriaco, gridava in modo da far radunare sul luogo una quantità di curiosi. Alla Polizia fu punito, seduta stante, con 24 ore d'arresto.

Per contravvenzione al precetto di sfratto fu arrestato ieri Matteo Rupnik, di 16 anni, fabbro, da Zadlog, in quel di Lubiana.

Iermattina alle 3 e mezzo, sul fondo in via della Stazione N. 992 T, furono travati immersi nel sonno Giovanni D., di 43 anni, da Erpelle, Antonio D., di 21 anni, Tommaso S., di 41 anni, tutti tre facchini da carbone, disoccupati, senza alloggio. Furono condotti agli arresti.

Lotto. Estrazione del 19 corr.:

Trieste	63	60	15	85	81
Linz	1	10	88	66	55
Insbruck	35	68	3	41	80

Corrispondenza aperta. — *Eugenio.* Ella è un giovanotto e vuol tingersi i capelli per la vanità di averli d'un colore piuttostochè di un altro? E vorrebbe che noi la aiutassimo a rendersi ridicolo? Ma via! — *Assef.* Si presenti senz'altro alla cancelleria per i disoccupati; non ha nessun bisogno di raccomandazioni. Se hanno lavoro disponibile ed Ella è in grado di compierlo, glielo daranno. — *Parente.* I cugini sono parenti fra loro in quarto grado; i figli di due cugini, in sesto grado. La parola „sponsali" significa fidanzamento, non già matrimonio.

Notizie meteorologiche. — Ieri: Temperatura ore 7 ant. 15°.3 ore 2 pom. 22°.5. — Altezza barometrica ore 7 ant. 757.9 — Oggi: Alta marea 4.57 ant., 1.43 pom. Bassa marea 9.47 ant., 10.10 pom.

Ogni giorno una.

— Vostro marito è affaticato un pochino di cervello: bisognerebbe che rinunciasse a lavori di testa... - diceva un medico ad una signora.

— Ma, sarebbe una rovina, allora.

— Perchè?

— Perchè mio marito è parrucchiere!

Spettacoli d'oggi.

POLITEAMA ROSSETTI - Stagione d'opera - (ore 8, B) - «Carmen», in 4 atti.

TEATRO FILODRAMMATICO - Compagnia comica Sichel - Guasti - Falconi - Russo - (ore 7½, abb. 18) - «Il portafoglio», in 3 atti. - «Un viaggio da... a...», monologo. - «Rinnego mia moglie», farsa.

TEATRO FENICE - Compagnia di operette Palombi - (ore 3½) - «Il venditore d'uccelli», in 3 atti. - (ore 7½) «La modella», in 3 atti.

CIRCO ZAVATTA, Fondo Coroneo - (ore 3½ e 8) Rappresentazioni variate.

Marina e Navigazione.

Movimento nel porto. Arrivarono ieri nel nostro porto il piroscafo del Lloyd „Wurmbrand" da Cattaro con 171 passeggeri; il piroscafo norvegese „Norden" da Barry e Cardiff; il piroscafo italiano „Dauno" da Genova e scali con 2 passeggeri; i piroscafi a. u. „Petka" da Cattaro e scali con 47, „Vis" da Curzola con 18, „Szent Laszlo" da Marsiglia e scali e Bari con 23, „B. Kemeny" da Santos e Messina con 9, e gli scooners italiani „San Martino" da Gallipoli e „Gaetanino" da Siracusa.

⁂ Partirono: i piroscafi: „Almissa" (del Lloyd) per Metcovich, il piroscafo italiano „Dauno" per Marsiglia, e il veliero „Francesco M." per la Canea.

Movimento dei navigli a.-u. Il piroscafo „Nereo" da Galveston passò Norfolk il 18 diretto a Brema, l'„Urania" da Nicolajeff passò Costantinopoli il 17 diretto a Barcellona, lo „Zvir" arrivò ad Algeri da Odessa, lo „Szecheny" arrivò a Leith il 17 da Bordeaux, l'„Abbazia" proseguì il 17 da Punta Delgada (Azzorre) per Trieste, l'„Istria" da Trieste per Santos proseguì il 16 da Pernambuco per Trieste, il „Polluce" da Bassorah arrivò ieri a Suez, il „Principessa Cristiana" partì il 18 dal Tyne per Genova.

Il bark „Achille F." partì il 16 da Bordeaux per Saint Paul; il bark „Nini" partì il 10 da Stoccolma per Delagoa Bay.

Sinistri marittimi. Il piroscafo inglese „I. Y. Shorth", che si era incagliato su di un banco roccioso nelle acque di Costantinopoli, dopo aver sbarcato 150 tonnellate di carico potè essere rimesso a galla. I palombari però ne trovarono lo scafo fortemente danneggiato. Il magazzino di prora, lo stellato, e la cisterna N. 1 sono pieni d'acqua. Dovrà entrare in bacino.

— Il vapore italiano „Mario" si è arenato il 14 corr. a Beilosaroi (Marianopoli). Il piroscafo „Regier" si recò a prestargli assistenza, riuscendo a disincagliarlo.

— Abbiamo riferito l'arrivo del piroscafo italiano „Isola di Lavenzo" a Nuova Orleans, dopo aver avuto un viaggio molto fortunoso. Il 15 corr. è stato visitato dagli esperti che gli riscontrarono la macchina guasta, rotta l'estremità dell'asse dell'elica, e danneggiato il timone. Entrerà nel bacino di quel porto.

— Il piroscafo inglese „Bala" in viaggio da Huelva per Rotterdam si è arenato nelle acque di Maaslius. Dovrà scaricare.

Il Lloyd's Register inglese comunica che mancano notizie del piroscafo inglese „County of Haddington" cap. Donald, partito da Nuova York il 2 febbraio 1901 per Sciangai, e del quale da allora non si ebbero più notizie.

— Abbiamo riferito l'arenamento del piroscafo inglese „Caperby" sul banco „Chico" (Buenos Ayres). Ora rileviamo che fu disincagliato senza danni apparenti.

AVVISO.

E' arrivata in questi giorni una grandiosa partita di

Vino nuovo genuino di Brindisi

di qualità insuperabile e si smercia da oggi nell'antica osteria

„AI TRE MORI"

sita in via Ghiaccera, all'unico prezzo di

soldi 28 il litro

Essendo questo vino di propria produzione e di qualità assolutamente finissima, il sottoscritto si lusinga che tutti vorranno accorrere per assaggiarlo. Per acquisti maggiori per uso famiglia, prezzi da convenirsi. **Il Proprietario**

CIOCCOLATA E CACAO

della fabbrica

Jos. Küfferle & C.

VIENNA

vende

GIACOMO BAMBICH

Trieste, Via Giulia 7.

PROMESSE VIENNA

2 Novembre Cor. 400,000 a f. 5.75

LOTTERIA STATO

Cor. 200,000 a fior. 2.

LOT. SCALDATOI

Cor. 40,000 a soldi 50.

Vende e spedisce la Banca e Cambio Valute in Trieste

GIUSEPPE BOLAFFIO

RONCEGNO

la più forte acqua minerale naturale arsenicale-ferruginosa.

Raccomandata dalle primarie autorità, contro le seguenti malattie:

Anemia, clorosi, malattie cutanee, nervose e muliebri, malaria ecc.

LA CURA D'ACQUA SI FA TUTTO L'ANNO.

Deposito in tutte le farmacie e negozi di acque minerali.

I MIGLIORI

Vini medicinali

per ammalati e convalescenti

Ottimi vini rinforzanti

per persone deboli

Eccellenti per sofferenti allo stomaco

I PIÙ FINI vini da Dessert

sono i

VINI GRECI

della SOCIETÀ

„Achaia"

— di —

PATRASSO

Marche principali:

MAVRODAPHNE *(rosso dolce)*

ACHAIER *(bianco non dolce)*

MALVASIER *(bianco dolce)*

RAPPRESENTANTE GENERALE

C. J. SCHRAUTH

Vienna IX, Frankgasse N. 4

DEPOSITI

In Trieste: Emilio Bouillon, piazza dei Negozianti 3; C. Fegitz, Tergesteo; G. Gula, via Poste vecchie 16; Emilio Hacker, neg. di vini all'ingrosso, via Caserma 8; Giov. Spanghero, Corso 2.

In Fiume: Giacomo Salomon; Pasticceria Giovanni Demarmels; Pasticceria Johann Schenk, Grand Restaurant al Teatro; Michael Leznik, Caffè Grande.

In Zara: Augustin Gaod, Ristorante alla Posta.

In Pola: Bartolo Tamburin; Pietro Rismondo.

In Spalato: Mazzocco Pasko; Jankow I Gaspic: Prospero Bonacic; Federigo Pirolo; Hôtel Troccoli.

In Ragusa: Robert Odak; Hôtel de la Ville.

In Gravosa: Vincenzo Alfirow; Caffè Restaurant alla Stazione.

In Cattaro: Marco Karaman; Caffè Nika Viskovica; farmacia.

Avete da fare un bel REGALO?

Visitate il nuovo

LOCALE D'ESPOSIZIONE

dell'Oreficeria FEI

Via Malcanton. Telefono 1034.

Milioni di Signore usano il „Feeolin".

Domandate al vostro medico se «Feeolin» non è il miglior cosmetico per la pelle, i capelli e i denti.

Prima dell'uso di Feeolin — Dopo l'uso di Feeolin

Il *viso più deturpato* e le *mani più brutte* acquistano una finezza e una forma aristocratica, mediante l'uso di **«Feeolin».**

«Feeolin» è un sapone inglese composto di 42 specie di erbe, delle più nobili e frasche.

Si garantisce inoltre che le *rughe* e le *pieghe del viso*, i *bitorzoli*, i *crinoni*, i *rossori del naso* ecc., scompaiono, *senza lasciar tracce*, con l'uso del **«Feeolin».**

«Feeolin» è il miglior mezzo per pulire, mantener belli e lucidi i capelli, impedirne la caduta, prevenire la calvizie.

«Feeolin» è anche il migliore e più naturale odontalgico.

Chi fa uso di **«Feeolin»** invece di sapone, si conserva giovane e bello.

Ci obblighiamo a *restituire il danaro* a chi non fosse perfettamente contento del **Feeolin.**

Prezzo: un pezzo cor. 1.—, 3 pezzi cor. 2.50, 6 pezzi cor. 4.—, 12 pezzi cor. 7.— Spese postali per un pezzo cent. 20, tre pezzi e oltre cent. 60. Per rivalsa 60 cent. di più. Spedisce il **deposito generale M. Feith, Vienna VII Mariahilferstrasse 38 p. I**

PETROLIN

Il più sicuro rimedio contro la forfora, la caduta dei capelli e la calvizie.

Preparato con petrolio chimicamente puro, vale a dire liberato dal contenuto resinoso, inodoro e privo di sostanze eccitanti i nervi. — Dopo poche settimane, e dopo aver adoperato poche bottigliette di Petrolin, spunta una sottile peluria, che, continuando la cura, diventa più fitta e forte e copre completamente le parti calve. Prezzo di una bottiglia grande **Cor. 3**, di una piccola **Cor. 1.50.**

LABORATORIO CHIMICO, SALISBURGO

Bahnhof N. 56.

Deposito a Trieste:

Ignazio Wohl, Piazza Borsa

Si stabiliscono depositi in ogni città.

Industria

nel Friuli occidentale

bene avviata, per completare sviluppo,

cerca socio capitalista con 20,000 lire

Desiderando, impiego personale oppure rilevatario.

Offerte al Piccolo sub „T. F. 46"

MOLTI AFFARI

si fanno, inserendo nel **„LEUCHS"** come pure adoperando il **„LEUCHS"**

Il **Leuchs** è la più diffusa e completa

GUIDA SCEMATICA

dell'Austria-Ung. e dell'estero

Comprende 43 volumi, divisi per provincie, rispettivamente stati, e rami di commercio e d'industria, contenenti gli indirizzi dei negozianti, fabbricanti, artieri, possidenti, farmacisti, medici, avvocati, notai, consoli ecc.

Prospetti gratis da

G. LEUCHS & C.

NORIMBERGA

GUIDE LEUCHS

PER L'ENTRANTE STAGIONE

in grande, straordinaria scelta e di ultima moda

Stoffe da signora

Stoffe da uomo

Veri Loden tirolesi

Seterie, Peluche, Velluti

VELLUTO PANNE

Fustagni e Velour

Telerie, Biancherie, Maglierie

Cortinaggi e Tappeti

Merli, Bordure

Veli e tutti gli articoli per guarnizioni

Massima scelta Massima solidità

Massima correntezza

M. WEISS

Prezzi fissi — Corso N. 9 — Telefono 498

LA LETTURA Rivista mensile illustrata

diretta da ***GIUSEPPE GIACOSA***

E' di gran lunga la più diffusa rivista italiana: ogni fascicolo mensile si compone di oltre **100 pagine**, grandi, su due colonne, riccamente illustrate.

La «**Lettura**» ha la collaborazione di valenti scrittori; pubblica novelle, articoli, varietà e un **larghissimo spoglio delle riviste italiane ed estere** pure illustrato, adorno di curiosità, di episodi originali e piacevoli. La rubrica **«Rivista delle riviste»** è un riassunto completo e vivace **di tutto quello che si stampa nel mondo.**

La «**Lettura**» per la varietà della materia, per l'abbondanza delle notizie e il pregio degli scritti d'ogni genere, è **interessante per tutti.**

La «**Lettura**» si pubblica a Milano, presso il *Corriere della sera*, che la manda in dono ai suoi abbonati.

Ogni numero costa in Austria **64** cent. (**32** soldi). Abbonamento annuo corone **6.36.**

ANDROPOGON

il miglior mezzo

per far crescere i capelli

MARCA DEPOSITATA.

Raccomandato dai medici. Successo garantito.

FABBRICA E DEPOSITO PRINCIPALE

P. HERRMANN, Ober-Pulsgau Stiria.

In bottiglie da 3 corone.

A TRIESTE presso: Succesori di Hubmann, Corso, Iguazio Wohl, Piazza della Borsa, Gius. Zigon, via Caserma

BYROLIN

del Dott. GRAF & Comp. - Vienna e Berlino

FORNITORI DELLA CORTE REALE RUMENA.

BYROLIN = CREMA, SAPONE

Indispensabili, insuperabili per la cura della pelle e bellezza.

Approvati da sommità mediche.

TROVASI IN TUTTE LE FARMACIE, DROGHERIE E PROFUMERIE

Rappresentante per Trieste, Istria, Dalmazia e Bosnia:

CARLO FRANZ - Via Cologna 2 A - Trieste.

Attenzione al nome: **BYROLIN**

IL GRANDE CRAC!

Nuova York e Londra hanno influito sul continente europeo e una grande fabbrica di argenteria si è veduta costretta a vendere tutta la sua provvista a vile prezzo. Io sono incaricato di questa vendita, e perciò spedisco a chiunque, verso compenso di soli fior. **6.60**, i seguenti oggetti:

6 **coltelli finissimi** da tavola con lama vera inglese
6 **forchette arg. patent** tutto un solo pezzo
6 **cucchiai da tavola arg. patent** americ.
12 » » **caffè** » » »
1 **cucchiaione da zuppa** » » »
1 » » **latte** » » »
2 **portauovi** » » »
6 **sottocoppe Victoria** inglesi
2 **candelieri bellissimi**
1 **passatè**
1 **scatola da zucchero** finissima
44 pezzi soltanto fior. 6.60.

Tutti questi **44** pezzi che costavano prima fior. 40.— si vendono ora a prezzo derisorio di fior. **6.60**. Il metallo Patent americano è un metallo bianco che mantiene il colore per 25 anni; per questo si garantisce. A prova migliore che questo avviso non basa su **INGANNI** mi obbligo pubblicamente a restituire tosto l'importo a chiunque non sia soddisfatto dell'acquisto. Nessuno dovrebbe lasciarsi sfuggire l'occasione di acquistare questi bellissimi oggetti, adatti specialmente come

REGALI NUZIALI E D'OCCASIONE

come pure per ogni famiglia.

Si trova soltanto da **A. HIRSCHBERG**

CASA D'ESPORTAZIONE DI OGGETTI D'ARGENTO PATENT AMERICANO

Vienna II Rembrandstrasse 19 I p. - Telefono N. 7114.

Spedizione in provincia verso rivalsa o pagamento antecipato.

Polvere per pulire il metallo soldi 10.

VERA SOLTANTO CON LA MARCA QUI APPRESSO. AMERIK PATENT

ESTRATTO DEGLI ATTESTATI:

Ricevuto puntualmente la spedizione, ne sono soddisfattissimo. **Antivari. Ilia Mialiovich.** Capitano di porto.

Soddisfattissimo degli oggetti da voi speditimi, vi prego di mandare altri 44 pezzi eguali a mio cognato Pietro Dussich, Zara (Dalmazia). **Trieste. Carlo Lanza.**

Soddisfattissima della spedizione, vi prego mandarmi altri oggetti per f. 6.60. **Klosvar. S. E. Baronessa Banfy.**

Ho ricevuto i due fornimenti e sono molto contento; prego di spedirmene altri quattro. **Vincenzo Osvaldella**, Fonderia di metalli, Trieste, Via Media 24

Soltanto le

Capsule di Sanid

10 gr. Santalo, 3 Salolo, 3 Cubebe, 1 Terpinolo agiscono prontamente e senza reazione nella gonorrea, catarro della vescica, ecc. ecc. (Senza iniezioni.) Prezzo per bottiglia Corone 3·10. Deposito principale: Farmacia P. Prendini, Palazzo Modello, Trieste.

La rinomatissima Casa speditrice di **Loden TIROLESI**

RUDOLF BAUR

INNSBRUCK

Rudolphstrasse 4

raccomanda i suoi **veri**

Loden

d'Innsbruck, pura lana per vestiti da uomo e da signora

Havelocks e mantelli da pioggia confezionati.

Spedizioni a metro a privati

CATALOGHI E CAMPIONI GRATIS

Non più dolori ai piedi!

Non più piedi bagnati, freddi, o sudati, non più bruciore alle piante, indurimento della pelle, occhi pollini, callosità, coll'uso delle **Suole d'asbesto del Dr. Högyes**

paio 40 soldi, 60 soldi e fior. 1.20

aspetto del piede coll'uso delle suole d'asbesto

aspetto del piede coll'uso delle suole comuni

Prospetti con certificati di autorità militari e persone dell'alta società, gratis. — Spedizioni verso rivalsa.

A Trieste vendesi presso **EMILIO FANO, Corso 27**

Calzoleria Mödling.

Stufe Meidling originali e a fuoco continuo senza fumo

Stufe di chamotte, a fuoco centrale, da legna, ecc.

STUFE

Focolari economici, ventilatori, apparati fumivori, di costruzione irreprensibile, a prezzi modici, dalla solida e bene assortita fabbrica

M. BODE & C.

Vienna V, Siebenbrunneng, 44

Telefono 6398

Budapest, Praga, Graz.

Il migliore dei liquori

FOULARD DI SETA soldi 65

fino a fior. 3.65, come pure ogni genere di novità in «Seta Henneberg» nere, bianche, colorate, da s. 65 a fior. 14.65 il metro, liscie, rigate, quadrigliate, operate, damascate ecc.

Seta per vestiti da sposa da s.	65 a f. 14.65	Foulards stampati . . . da s.	65 a f. 3.65
Damaschi	65 » 14.65	Sete per vestiti da ballo »	60 » 14.65
Tagli per vestiti . . . da f.	8.65 » 42.75	Grenadines . . . . . »	80 » 7.65

Il metro, franco di nolo e dazio a domicilio. Campioni spedisconsi prontamente. Lettere per la Svizzera 25 cent.

G. HENNEBERG, Fabbrica sete, **Zurigo,** i. e r. fornitori di Corte.

Per malati di petto

Al Congresso medico il prof. v. Leyden constatò che nella sola Germania vi sono 1.200.000 tisici, e che 180.000 persone soccombono annualmente alla terribile malattia. La causa di questo male - ormai è così dimostrato - è da ricercarsi nei bacilli. Ma tutti respirano i bacilli della tubercolosi: è assolutamente impossibile precluder loro la via ai nostri organi interni. Se, fortunatamente, non tutti ammalano di tubercolosi, è chiaro che l'organismo umano possiede la facoltà di rendere innocui i bacilli penetrativi. Nel punto dove la trachea si divide in molte sottili ramificazioni - i bronchi - che conducono ai polmoni, si trovano due glandole le cosidette glandole bronchiali o polmonari, sulle cui funzioni la scienza fu per lungo tempo all'oscuro. Ora però, in seguito alle ricerche del dottor Hoffmann, sappiamo che esse secernano un succo speciale che ha il compito di distruggere i germi patogeni, prima che questi arrivino ai polmoni. Quando queste glandole, per difetto congenito o debolezza, o altro difetto organico non secernono una quantità di succo sufficente, o quando i polmoni, in seguito a infreddatura, alla polvere o ad altre influenze esterne sono diventati più sensibili, i bacilli della tubercolosi si allogano nei polmoni e presto o tardi la malattia scoppia.

Sapendo ciò, era naturale che si pensasse ad opporre un ostacolo alla propagazione dei bacilli della tubercolosi, col rinforzare le glandole bronchiali. Da questo lato dunque si rivolsero gli esperimenti del dottor Hoffmann, il quale, dalla sostanza fortificante delle glandole polmonari fabbricò un medicamento contro le malattie dei polmoni (catarri cronici e etisia), che chiamò «Glandulén». Glandulén non è un veleno e neppure un preparato chimico artificiale; ma viene fabbricato con le glandole bronchiali fresche di montoni perfettamente sani, ammazzati sotto sorveglianza medica. E' la natura stessa che offre il rimedio a tutti i mali: basta saperlo cercare. Le glandole bronchiali vengono essicate a bassa temperatura nel vuoto, e compresse in tavolette; ogni tavoletta di 0.25 grammi contiene 0.5 grammi di glandola polverizzata e 0.20 grammi di zucchero di latte, aggiunto per darci il sapore.

Facendo uso di Glandulén secondo le prescrizioni si aumenta l'appetito, l'umore diventa migliore, la forza e il peso crescono, cessano la febbre, i sudori notturni e la tosse, l'espettorato si scioglie: la guarigione è incominciata. Il valore di questo rimedio contro la tisi è attestato da un gran numero di medici e di privati. Glandulén ha già riportato segnalati successi, in casi dove nessun rimedio giovava.

Glandulén si prepara nella fabbrica chimica Succ. del dott. Hoffmann, a Meerane (Sassonia) e trovasi nelle farmacie come pure nel deposito **B. Fragner's Apotheke,** i. r. fornitore di corte Praga 203/III in bottiglie da 100 tavolette a cor. 5.50, e da 50 tavolette a cor. 3. — Opuscoli sul metodo di cura con certificati di ammalati vengono spediti dalla fabbrica a richiesta gratis e franco.

18 ottobre.

Da POLA.

Suicidio a bordo della „Leopard". Stanotte, dalla nave della i. r. marina „Leopard", venne trasportato a terra il cadavere del fuochista di I classe Giovanni Dobrez, della 13.a compagnia. L'infelice era stato trovato impiccato in una cabina. La causa del suicidio è ignota. La sezione cadaverica si farà nella cappella mortuaria dell'ospitale di marina a San Policarpo, domani domenica.

Per gli allevatori. Posdomani lunedì, nella borgata di Sanvincenti, si terrà un'Esposizione d'animali bovini, alla quale possono concorrere gli allevatori di Pola, Dignano, Rovigno e Pisino. I premi, che ascendono a corone 500, verranno distribuiti ad allevatori di torelli che non abbiano più di tre anni, di vacche che non ne abbiano più di cinque, ed a vitelle.

Il Circolo famigliare di danza riprende con domani sera, domenica, la sua attività nella sala superiore dell'Apollo.

Da PIRANO.

Solidarietà nella sventura. A suo tempo vi avevo informato della misera fine del pescatore chioggiotto Fortunato Sambo, e come, per iniziativa del chioggiotto Giovanni Gamba, fosse stata aperta qui una sottoscrizione fra chioggiotti e piranesi per aiutare la misera famiglia.

Questa sottoscrizione fruttò qui l'importo di corone 119.50. Essendo stato il Sambo conosciuto anche nella pescheria di Trieste, il triste caso impietosì anche quei pescivendoli, che elargirono cor. 48.80 a favore della povera famiglia Sambo. Oggi stesso le 168.30 corone, complessivamente raccolte, vennero spedite con assegno postale alla vedova Sambo nata Dei, a Chioggia.

I padroni del povero Sambo, a nome anche della sfortunata famiglia, ringraziano sentitamente tutti quei buoni piranesi, triestini e chioggiotti che concorsero a tale opera caritatevole.

Elargizioni. Dagli ordinatori della bellissima conferenza tenuta l'altro ieri dal chiaro prof. Silvestri, venne ripartito il netto ricavato di cor. 65 fra i due sodalizi cittadini: Gruppo della „Lega Nazionale" cor. 32.50 e Società di Mutuo Soccorso cor. 32.50.

Da LUSSINPICCOLO.

Seduta comunale. Oggi la Rappresentanza comunale approvò una tariffa per le vetture a servizio del pubblico; deliberò di demolire l'antico macello per dar luogo ad un accesso dalla strada regionale al mare, e ciò, specialmente, in vista del progettato allargamento, da quella parte, della riva; non accettò le offerte dimissioni di due direttori dell'Istituto di pubblica beneficenza, e, con voto unanime, confermò piena fiducia alla Direzione del pio istituto.

Il luogo di cura. - Importanti deliberazioni. Mercoledì scorso, nell'ufficio del capitano distrettuale, la Commissione di cura tenne la seduta inaugurale per la stagione 1901.1902.

Vi vennero prese importanti deliberazioni riguardo ad una nuova regolazione delle tasse di cura e musica, tracciato un programma di riattazione e creazione di nuove strade, discusso e deliberato l'impianto di siuole al molo di approdo che al forestiero dovranno presentare in sull'arrivo, simpatico saggio della vegetazione dell'isola.

Il luogo di cura sorto per la iniziativa del prof. Schrötter e dichiarato ufficialmente tale nel 1892, ha fatto rimarchevoli progressi. La frequenza, nel primo anno di soli 587 curanti, è salita nell'ultimo triennio alla media di 1600, e la stazione sinora è stata visitata da 10.500 ospiti.

Municipio, Commissione di cura e privati promuovono opere di abbellimento. Tracciate magnifiche strade, imboschite le circostanti colline, la poetica valle di Cigale trasformata in giardino, dove facoltosi forestieri concorrono a stabilire dimore di delizia. E con piacere registriamo che a Cigale, di questi giorni appunto, venne dato compimento alla villa Nagler, che fa degno riscontro ad altre palazzine, recentemente costruite in codesto sito privilegiato.

Da ALBONA.

Visita d'ispezione. Oggi arrivò qui il prof. Nicolò Ravalico, ispettore scolastico provinciale, in visita ufficiosa. Rimase molto soddisfatto dei progressi delle nostre scuole. Nel pomeriggio si recò al Porto di Albona allo scopo di ispezionare anche la scuola della *Lega Nazionale*.

Da UMAGO.

Il nuovo edificio scolastico. Oggi alle 9 coll'intervento di tutte le autorità locali e del Clero, venne inaugurato il nuovo edificio scolastico. Il podestà Francesco de Franceschi, quale preside del Consiglio scolastico locale, invia un plauso alla Rappresentanza comunale, che, senza badare a sacrifici, volle in primo luogo provvedere all'educazione.

Promette di adoperarsi acchè quanto prima venga accordata una quarta forza insegnante, per togliere l'inconveniente dell'istruzione dimezzata e mista. Raccomanda ai docenti d'inspirare ai ragazzi amore allo studio e sentimenti di patriottismo, e gli scolari intervenuti in numero di oltre 200, eccita a diligenza e a virtù. Quindi la festa è chiusa. L'istruzione incomincia lunedì.

Da VERTENEGLIO.

Nuovo maestro. Ieri alla scuola di Villanova di Verteneglio incominciò l'istruzione il maestro Celso Martinolich, da Lussinpiccolo.

Sciarada

Della terra un grande, un suono;
Di vendetta un grido, un frutto;
Un indugio, un pesce sono
Il *primiero*, *l'altro* il *tutto*.

A. C.

Spiegazione del giuoco precedente:
verbena, ver, erba, bene.

La moda e la casa.

Mantello e boa. Mantello lungo fino ai piedi, da cui escono circa dieci centimetri del vestito, attillato dietro, mezzo sciolto sul davanti, col colletto basso e piccoli risvolti dentellati; maniche strette in alto, che vanno allargandosi da basso. Abbottonatura nascosta, con gangherelli. Come guarnizioni, tutto in giro, dappiedi, sul davanti, alle maniche, al colletto, parecchi giri d'impuntura a macchina, in seta di colore alquanto più chiaro del panno del mantello. Al collo un boa grandissimo, piuttosto largo e lungo fino ai piedi, con

due teste collocate poco più basso della cintura. Quest'anno la moda vuole i boa molto lunghi, formati di due bestie, con tre o più code.

Cappello di feltro bianco, molto morbido, con largo orlo di velluto nero. Intorno al largo cocuzzolo molle gira una guarnizione di velluto nero disposto a larghe pieghe, e che forma dietro un grande nodo ricadente sui capelli. La tesa è molto sollevata a sinistra, quasi sul davanti, e tenuta ferma da un grosso gruppo di piume bianche.

Cappello di tulle bianco con pieghette d'oro, disposto a pieghe fantasia, con un grande gruppo di camelie bianche o foglie verdi a sinistra, e un orlo di zibellino tutto in giro.

BORSE E MERCATI.

Chiuse di Borsa del 19 Ottobre. (I numeri fra parentesi indicano la chiusa prec.). Vienna dopo borsa segna: Credit 616.—, Staatsbahn 618.—, Alpine 346.— - La borsa di Berlino chiude debole: Credit 194.50 (195.10), Disconto 170.10 (171.—), Italiana 99.50 (99.50) — Milano segna in chiusa: Cambio 102.60 (102.30), Rendita 101.80 (101.80), Meridionali 702.— (710.50), Mediterraneo 513.— (525.—). - Parigi: Apertura dell'Italiana —.— poi sino —.—. Chiusa Francese 100.42 (100.42), Italiana 98.10 (98.40), Spagnuola 70.15 (70.10), Banche Ottomane 519.— (519.—), Rio Tinto 11.63 (11.51), Lotti turchi 101.— (101.75).

Qui Rendita Italiana da 97.85 a 98.25, Credit da 615.— a 619.—

Listino. Napoleoni da 18.98 a 19.02, Zecchini 11.26 a 11.34, Lire sterline 23.92 a 23.97, Londra 238.90 a 239.40, Francia 95.— a 95.25, Italia 92.70 a 93.—, Banconote italiane 92.70 a 93.—, Germania 117.15 a 117.45, Banconote germaniche 117.20 a 117.50, Rend. austr. carta 98.35 a 98.60 Rendita ungherese in Corone da 92.70 a 93.—, Credit 613.— a 619.—, Italiana 97.90 a 98.30, Staatsbahn 615.50 a 618.—, Lombarde 69.— a 71.—, Lotti turchi 94.— a 94.50.

Navigli agli Hangars. (I. r. Magazzini generali). - Distinta dei navigli ormeggiati agli Hangars la sera del 19 ottobre 1901, colle date presumibili del termine delle operazioni:

Hangar	Nome del Nav.	Data	Osservazioni
1 a	Silesia	26	Scaricazione
3			
6	M. Valeria	22	»
9	Bohemia	24	»
12 a	Cosimo	21	Caricazione
12 b	Szent Laslo	21	Scaricazione
13 a	Dauno	20	»
13 b			
14	B Kermeny	30	»
17	Urbino	23	»
21	Vindobona	22	»
22			
24	Ravenna	20	Caricazione
Molo I	Carlo	31	Scaricazione
»			
Molo II			
»			

Stampato co Torchi dello Stabilimento Tipografico del Giornale „Il Piccolo" — Redattore Responsabile Ausonio Bucco — Trieste

†

CARLO PELLIS

I. macch. del Lloyd aust. in pensione

dopo lunga e penosa malattia, spirò oggi alle ore 11 pom., munito dei conforti religiosi.

La desolata consorte **Carolina Pellis** nata **Zigoi**, il figlio **Ugo**, ing. mont., la figlia **Ida** e tutti gli altri parenti, partecipano la dolorosa perdita agli amici e conoscenti.

FIUMICELLO, 17 Ottobre 1901.

Il presente serve quale partecipazione diretta

†

LORENZO MIANI

d'anni 52

rese la bell'anima a Dio ieri sera alle ore 5.

L'affranta consorte **Emilia** e gli addolorati figli **Ruggero, Mario** e **Aurelia** danno parte dell'irreparabile perdita ai congiunti, amici e conoscenti.

Il trasporto della salma seguirà direttamente al Camposanto lunedì 21 corr.

Trieste 20 ottobre 1901.

Si prega di essere dispensati dal ricevere visite di condoglianza.

Il presente serve quale partecipazione diretta

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Gli avvisi collettivi costano quattro centesimi la parola. Tassa minima 40 centesimi. — Gli indirizzi vengono dati al Salone d'informazioni del „Piccolo" piazza delle Legna N. 2, pianterreno; nel chiederli indicare sempre il numero dell'avviso di cui si vuole informazioni.

DOMANDE E OFFERTE D'IMPIEGO

Cercasi pratica bambinaia, possibilmente tedesca. Indirizzo al Piccolo. 9059

Ricercasi garzona sarta donna. S. Francesco 16 C, V piano. 1196

Ricercansi prontamente ragazze sarte da uomo. Indirizzo al Piccolo. 1266

Ricercasi praticante conoscenza lingua tedesca italiana, slovena, pratica eventualmente lavori di scrittoio, con piccola paga. — Offerte sub «U.» Piccolo. 1247

Ricercansi lavoranti calzolai. Indirizzo al Piccolo. 1216

Ricercasi lavorante sarta da donna. Acquedotto 49, primo. 1181

Ricercasi mezzo lavorante calzolaio. Via Traversale al Bosco N. 1, piano secondo. 1180

Ricercasi ragazzo per negozio manifatture preferibile principiante. Indirizzo al Piccolo. 1098

Ricercasi donna servizio giovane. Via Giulia 14, III, sinistra. 1273

Ricercasi apprendista tornitore. Via Amalia 18. 822

Ricercasi ragazzo principiante, con piccola paga, per negozio manifatture. Indirizzo al Piccolo. 742

Ricercasi ragazza per bambino e lavori domestici durante la giornata. Indirizzo Piccolo. 9025

Ragazzo mezzo facchino ricercasi. Gatti, Barriera. 1254

Ragazzo per cartoleria ricercasi. Indirizzo al Piccolo. 1252

Ragazzetta orfana, età 12—14 anni, prenderebbe piccola famiglia. Offerte «Orfana» Posta centrale, restante. 1251

Primaria ditta importatrice caffè cerca praticante con conoscenza della lingua tedesca e bella calligrafia. Offerte sub «A. 100». 9067

Cerco mezzi lavoranti orefici. Via Tintore 1, Pompillo. 1188

Cassiera conoscente lingue italiana, tedesca, ricercasi per negozio a Pola. Offerte «Pola» Piccolo. 1244

Cercasi per alcune ore al giorno bravo contabile per mettere ordine libri. Offerte non anonime sub «Contabile» fermo posta. 1237

Cerco prontamente donna di servizio. Hlawaty via Forni 20, III. 1229

Tappezziere ricerca garzone. Rivolgersi via della Fontana 10, II p. 1170

Praticante per scrittoio con paga ricercasi. — Indirizzo al Piccolo. 1272

Ringraziamento

A tutti gli amici che hanno gentilmente concorso alle onoranze funebri del compianto

Giorgio S. Jvancovich

i parenti commossi ringraziano.

Trieste, 20 ottobre 1901.

Prestaservizi dalle 8—10 mattina, 3—5 1/2 dopopranzo ricercasi. Indirizzo al Piccolo. 1121

Società ricerca custode, giovane ammogliato, possibilmente sarto, Via Valdirivo 3, dalle 7 1/2 alle 8 1/2 sera. 1086

200 fiorini mensili guadagno accessorio sicuro, mediante vendita rateale biglietti legalmente concessi. Informazioni: Mercur Bank, Budapest IV, Váczit-utcza 37. 1125

Cercasi ragazza o donna con cauzione per appalto, conoscenza italiano, sufficiente tedesco ed alquanto sloveno. Rivolgersi nell'appalto via Teatro, Gorizia. 1025

Giovane trentenne, serio, capacissimo dogana, ferrovia, conoscenza tedesco, cerca migliorare posizione possibilmente presso negoziante o stabilimento, anche come magazziniere. Gentili offerte sub «E. G. 30» al Piccolo. 1145

Cittadino italiano, ottimi certificati condotta, anni 52, cerca posto portinaio o calzolaio. Indirizzo Piccolo. 1203

Vedova quarantenne offresi come donna di chiavi qui o fuori. Offerte sub «Vedova» al Piccolo. 1241

Ragazza giovane cerca posto quale cameriera famiglia signorile. Indirizzo Piccolo. 1167

Signorina cerca posto scrittoio conoscenza italiano, tedesco, slavo. Offerte sub «Attività» Piccolo. 1179

Signorina tedesca di buona famiglia cerca impiego come istitutrice o dama di compagnia. Gentili offerte Piccolo sub «E. K.» 740

Operaio quarantenne ora occupato, desidera migliorare posizione quale fattorino riscuotitore o simile (escluso ramo schede) cauzione cor. 400. Offerte al Piccolo sub «Onesto 400». 1038

Giovana educata signora tedesca occuperebbesi dalle 9—12 ant. per educare bambini o altri lavori. «Amichevole» Piccolo. 1044

ISTRUZIONE

Ricercasi maestro per l'insegnamento della lingua slovena possibilmente dal tedesco. Indirizzo al Piccolo. 1258

Signorina tedesca cerca lezione, conversazione al dopopranzo. Offerte al Piccolo «Reichsdeutsche». 1243

Oggi e tutte le domeniche solamente dalle 9-12. Professore Cernè, Corso 37. 1221

Studente capacissimo, superiori, impartisce qualsiasi lezione. Prezzo modico. Indirizzo Piccolo. 1148

Distinta signorina tedesca impartirebbe lezioni o condurrebbe a passeggio. Indirizzo Piccolo. 1181

Signorina istruisce inglese e tedesco. Corso 26, III. 1242

Impartisco lezioni francese, inglese e tedesco. Via Campanile 3, terzo. 1214

Maestra distinta lingua francese impartisce lezioni, metodo facilissimo. Indirizzo Piccolo. 1267

Signorina assolto scuole Stato, licealì, prepara ragazzi, esami, dà ripetizioni. Prezzo mitissimo, Cavana 12, IV. 1270

Maîtresse diplômée donne leçons de grammaire, littérature française. Conversation à la promenade ou avec leçons d'ouvrages fins. Honoraire modique. — Adresse: Magasin Velicogna. 1168

Cernè insegna celermente tedesco, italiano, conteggio. Quattro mensili. Corso 37. 749

Maestra pianoforte impartisce lezioni metodo conservatorio Vienna. Indirizzo Piccolo. 1268

Mandolino impartisce lezioni bravissima maestra. Indirizzo al Piccolo. 1250

Ogni pianista o violinista capace frequenti il corso «Beethoven» (Sonate), tenuto dal maestro Bohus. Indispensabile pel perfezionamento. Via Cologna 3. 3617

Macchinista esperto prepara per gli esami. — Tigor 9, II p. 1275

Contabile istruisce signorine tenitura libri. Via S. Lucia 8, II, 5. 9613

Signorina impartisce dodici lezioni merletti fuselli fiorini 3. Indirizzo Piccolo. 1183

Sarte, sarti possono apprendere celermente taglio da donna dal signor Rizzo, — Forni 26. 1278

Unico metodo facile per imparare il taglio e la confezione di vestiti. Lezioni separate nella scuola e fuori. Fanny Luzzatto, via di Cavana 12, I. 864

Sala Torrente 16, oggi ore 3, lezione, 7 1/2 divertimento. Giulio Modugno. 1160

Sala Tersicore istruzione danza ore 4, divertimento alle 6. Chiozza 5, Pietro Modugno. 1076

AFFITTANZE

Campagna con molti alberi fruttiferi cerco prendere in affitto in bella posizione preferita nel friulano. Offerte esatte sub «Tutto anno» al Piccolo. 1019

Signore cerca stanzetta ammobiliata, ingresso affatto libero, vicinanze Acquedotto. Offerte «G. 5» al Piccolo. 1198

In vicinissima campagna ricercasi camera ammobiliata, tranquilla. Offerte «Tranquillità» Piccolo. 1205

Ricercasi prontamente magazzino a volto, fino Maggio. Possibilmente vicinanza Ospedale. Indirizzo Piccolo. 1206

Camera decente ricercasi per due persone per cinque settimane, presso distinta famiglia. Offerte scritte dirigere al signor Hann, Hôtel Volpich. 835

Affittansi due eleganti stanze; una grande, due finestre, con stufa, altra con ingresso libero. Eventuale buon costo. Indirizzo Piccolo. 1259

Affittasi bellissima stanza vuota, ingresso libero, per scrittoio società. Via San Giacomo N. 3, III, città. 1260

Affittasi prontamente a due amici, oppure coniugi senza prole, stanza ammobiliata, volendo cucina. Trovano pure alloggio operai. Indirizzo al Piccolo. 1257

Affittasi camera ammobiliata in via San Spiridione N. 3, piano III. 1162

Affittasi quartiere camera e cucina. Via Mozza N. 2. 9065

Affittansi due stanze ammobiliate, ingresso libero. Piazza Borsa 5, porta 8. 9061

Affittasi bella stanza vuota, a persona sola, fior. 5, via degli Armeni 2, secondo. 9055

Affittasi prontamente stanza grande vuota, stufa, parchetti, comodo cucina, acqua, fiorini 10, primo. Via Giulia. Indirizzo Piccolo. 1195

Affittasi stanza ammobiliata per due giovani. Via delle Legna N. 6, I. 1195

Affittasi stanza elegantemente ammobiliata ingresso libero, due finestre, davanti, stufa, fior. 11. Via Scussa 3, porta 8. 1204

Affittasi stanza vuota. Via S. Nicolò N. 21, III. 1263

Affittasi camerino ammobiliato fiorini 5. Via Fonderia 4, II. 1248

Affittasi stanza elegantemente ammobiliata, ingresso libero. Farneto 2, terzo, destra. 1234

Affittansi stanze ammobiliate parchettate davanti. Via Valdirivo 7, I, destra. 1236

Affittasi una stanzetta ammobiliata eventualmente costo. San Lazzaro. Indirizzo Piccolo. 1232

Affittasi bella stanza ammobiliata elegantemente, eventualmente costo. Forni 26, primo. 1222

Affittasi prontamente via Cavana 12, terzo piano tre camere, cucina, cantina. 1217

Affittasi stanza comodo cucina. Indirizzo al Piccolo. 1218

Affittasi camerino ammobiliato, chiaro, nettissimo fiorini 5 mensili. Indirizzo al Piccolo. 1220

Affittasi bottega prontamente. Via Commerciale N. 1. 1226

Affittasi bella camera ammobiliata presso famiglia tedesca. Via Lazzaretto vecchio 9, II, porta 8. 1182

Affittasi da coniugi soli tedeschi bella grande stanza. Indirizzo Piccolo. 1005

Affittasi stanza grande elegantemente ammobiliata, ingresso libero. Teatro 6, II, porta 27. 1103

Due stupende stanze vuote affittansi uso scrittoio, centro. Indirizzo Piccolo. 9966

A louer chambre meublée position centrale. Maison tranquille. Adresse Piccolo. 1256

Stanza costo, uno o due giovani, e camerino. Piazza Cavana. Indirizzo Piccolo. 9062

Distinta famiglia affitta elegantissima stanza. Indirizzo al Piccolo. 1177

Elegantissima stanza affitta distinta famiglia, volendo anche costo. Indirizzo al Piccolo. 1197

Prontamente affittasi bellissima stanza grande ammobiliata, soleggiata, centro. Indirizzo Piccolo. 1169

Bellissima camera comodo cucina, parchetti, acqua fiorini 8; volendo camerino, presso signora sola. Indirizzo Piccolo. 1230

Bella stanza ammobiliata affittasi, stufa, volendo costo. Via Chiozza 23, I. 1168

Bellissima stanza ammobiliata, ingresso libero, due finestre sulla Riva Pescatori, affittasi a distinto signore. Indirizzo Piccolo. 1175

Camera bene ammobiliata per due persone, 12 fior. mensili, e camerino ammobiliato 4 1/2 affittansi. Via Chiozza 31, quarto. 1202

Vicinanze S. Andrea affittasi bellissima stanzetta ammobiliata presso famiglia tranquilla. Indirizzo Piccolo. 1269

Bellissima stanza grande ammobiliata affittasi. Acquedotto 1, II, porta 4. 1174

Camera elegantemente ammobiliata, stufa, affittasi a distinto signore. Caserma 8. 1173

Quartiere affittasi prontamente. Rivolgersi portinaio. Via S. Francesco 16 C. 4543

ACQUISTI E VENDITE D'OCCASIONE

Acquistansi mobili, armi antiche, moderne, bilancie decimali, vestiti, stufe, sparherd. Beccherie, negozio armi. 9064

Comprerebbesi un piano di casa, oppure una casetta d'un piano con o senza giardino, sito in qualunque parte della città o campagne vicine. Offerte presso l'unica autorizzata Agenzia, Zannutel in affittanze, compravendite stabili ed intavolazioni, S. Spiridione 3. Telefono 1047. 1208

Ricercasi armonium usato. Offerte sub «Armonium» al Piccolo. 1199

Francobolli usati, compro - vendo. Cartoleria Trevi, via Nuova, dirimpetto palazzo Salem. 1233

Vendonsi diversi mobili buono stato, biancheria da uomo. Via Traversale Bosco 1, primo. 1255

Vendonsi metà prezzo cappello, spada, bordure di parata per macchinista Lloyd, il tutto nuovissimo. Indirizzo Piccolo. 9058

Vendesi prontamente stanza da letto moderna opaca. Via Giulia 11, porta 9. 1187

Vendesi causa partenza nuova bicicletta americana prezzo convenirsi, cederebbesi anche pagamento rate mensili. Indirizzo Piccolo. 1193

Vendesi pianoforte buonissimo per fiorini 50. Indirizzo al Piccolo. 1192

Vendonsi otto cavalli finissimi, lippizzani, inglesi, fornimenti (anche tiro-quattro), sei carrozze (viennesi), sele, mobilie di 10 stanze. Indirizzo al Piccolo. 1211

Vendonsi gilet, bonjour nero buonissimo. Corso 20, IV. 1227

Vendonsi orecchini diamanti fiorini 50. Via Olmo 4, piano I. 1228

Vendonsi paletots, vestito nuovo, soprabito usato per uomo, due eleganti paltoncini donna. Indirizzo al Piccolo. 1185

Vendesi tutto il necessario per macelleria a buonissimo prezzo. Indirizzo al Piccolo. 1165

Vendesi macchina quadri dissolventi. Indirizzo Piccolo. 1178

Vendesi cagna da caccia; comperasi cane di guardia. Neumann, piazza Borsa 2. 980

Vendonsi banchi falegname, tornio, carretto quattro ruote, tenda da carro, carrettina, pesa decimale. Indirizzo al Piccolo. 1138

Buonissimo pianoforte Betsy vendesi a prezzo mite. Indirizzo al Piccolo. 1120

A motivo partenza vendonsi diversi mobili a prezzi ridotti. Piazza delle Poste N. 1. 1253

Stufa elegante in ferro e nichel, lampada gas tre fiamme, album marche, vendonsi, occasione. Indirizzo Piccolo. 1191

Armadio buonissimo stato vendesi, esclusi rivenditori. Arcata 4, III, sinistra, scala seconda. 1178

Lettino completo in buonissimo stato da vendere. Indirizzo Piccolo. 1201

Trattoria primaria (S. Croce) vicina fermativa ferroviaria, vendesi od affittasi. Zanier, Caffè Armonia. 1212

Piano Mignon vendesi fiorini 68. Barriera 27, quarto. 1265

Mandolino spagnuolo 12 corde, metodo, vendonsi tutto per 8 fiorini. Indirizzo al Piccolo. 1264

Occasione splendida. Da vendere una stanza da pranzo finissima, un anticamera finissima, stile veneziano, tutta intagliata, altra stanza da pranzo, e una da letto, a prezzo vantaggioso. Piazza Valle 1, falegname. 1262

Mobili di quattro camere, buonissimo stato vendonsi causa partenza, esclusi rivenditori. Carintia 23, I piano. 1225

Cedonsi seconda lettura Figaro Parigi, giornali italiani, tedeschi. Caffè Miramar. 1102

Botti vuote vende, deposito vino de Gioia, San Lazzaro 8. 830

2 cavalli carretta si vende buon prezzo. Monfalcone fabbrica pellami. 859

Studio fotografico bene avviato, posizione centrica, vendesi. — Offerte al Piccolo sub «Studio fotografico». 929

Cortinaggi letto, susta quasi nuovo, salotto completo, vendonsi giornata abbisognando spazio. Rivenditori esclusi. Indirizzo Piccolo. 1093

Quattro buoi vendonsi. Rivolgersi presso la Pilatura di Riso del Litorale, S. Sabba. 9972

Panier di strapazzo vendesi mancanza spazio, prezzo occasione. Indirizzo Piccolo. 9001

OGGETTI RINVENUTI E SMARRITI

Fu smarrito un polso con bottone oro, l'onesto trovatore è pregato di portarlo alla Direzione Polizia, verso mancia. 9057

Lorgnon catenella ciondoli smarrito via Conti, Ippodromo, mancia portandolo Piccolo. 1186

Rinvenuto cane da caccia. Rivolgersi presso lo Stabilimento Emilio Sambo. 1171

Orologio oro da signora, catenella corta, con trifoglio, smarrito ieri mezzogiorno dalla via Rossini—Stazione Meridionale. Onesto rinvenitore riceve 20 corone mancia portandolo al buffet della Stazione. 1097

DIVERSI

Cicci, quantunque da te dimenticato ti auguro lieta la tua festa. 1219

Ersilio ritira lettera ferma in posta. 1223

S. Ricevuto scritto. Io indisposto, perciò impossibile ritrovo oggi, anche causa tempo. Prego scrivermi ancora come va quella questione. 1200

Mers. Supplicoti far felice con una sola parola chi tanto ti ama. Col. 4 pl. 9060

Signorina cerca mediatore, mediatrice matrimoni. Offerte fermo posta sub «Combinazione». 1213

Matrimoni chi vuol incontrare trova signori, signorine o vedove con dote. Scriva posta restante sub «Mediatore segreto». 1246

Giovana ricca ricerca giovanotto benestante, scopo matrimonio. Offerte «Marta» posta. 1277

Giovane vedova molto seria, brava padrona di casa desidererebbe fare conoscenza con signore pure serio buona posizione, celibe, oppure vedovo dai 40—45 anni scopo matrimonio. Posta centrale «Serietà». 1163

Al grande giuoco dell'oca, sono invitati, tutti i parenti, amici e conoscenti, oggi dopopranzo in casa di Giovanin. 1221

Coniugi soli (i. r.) prendono a costo ragazzo studente, conversazione, istruzione tedesco, italiano, materie ginnasiali. Offerte «F. C.» fermo posta. 1238

35 fior., costo eccellente, bella stanza parchetti, stufa, balcone, secondo piano, presso signore sole, volendo pianoforte, via Giulia. Indirizzo Piccolo. 1189

Cercasi prontamente Cor. 200. Offerte sub «Corone» posta restante Giardino pubblico. 1172

Capitale dispongo per lavoro 5 chilo caffè e cerco compagno pratico non affatto privo di denaro, oppure viaggiatore. Sub «Rivalsa» Piccolo. 1209

Ricercasi socio capitale Corone Seimila, per utilizzare scoperta scientifica lucrosissima. Offerte sub «Guadagno 9192» Amministrazione Piccolo. 860

Via del Salice N. 2, 9, 9 a, visitare i depositi mobili di Gustavo Bonazza, per persuadersi dei limitatissimi prezzi in particolare, camere da letto e da pranzo in ogni stile, come pure in ogni genere di tappezzerie. 1215

Mantelli lunghi 6, Mantelline 2.50, Sacchetti panno 4.50. Jess, Barriera 15. 1240

Colossale assortimento mantelli lunghi fini, neri e colorati. Jess, Barriera 15. 1240

Partita ombrelli sotto reale prezzo costo vende Nigri, Cavana 13. 9063

Pianoforti riparazioni accordature eseguisconsi prezzi modicissimi. Enrico Micna. Piazza Ospitale 2, terzo. 1207

Pulizia!!! completa quartieri, lucidatura parchetti, lavatura lastre, assume Impresa Pulitura, via S. Sebastiano 5. 1210

Soprabiti da uomo 8.50. Hawelok Loden 6. Jess, Barriera 15. 1240

Confezionansi elegantissimi vestiti donna fiorini 2.50. Ireneo 3, porta 18. 1261

Stiratrice assume lavoro in casa e giornata. Via S. Nicolò 30, III. 1235

Lavoratorio mandolini sistema romano, corde armoniche, propria fabbrica, vendonsi buon prezzo. Assumonsi riparazioni. Solitario 3. 1231

Modista eseguisce guarnizioni cappelli prezzo modicissimo. Ernestina Tolentino, via Salice 2, Piazza Barriera. 1249

Gratis ricevesi per prova eccellente tazza caffè, preparato al momento, colla insuperabile macchina per caffè o tè, in ferro smaltato «Secession» che funziona automaticamente. — Vendita esclusiva: negozio ferramenta, utensili cucina, Antonio Amadeo, via Barriera vecchia 5. 1279

Sarta bravissima, confeziona vestiti signora, bambini. Taglio inglese. Prezzi modici. Indirizzo Piccolo. 1274

Focolai economici, prezzi mitissimi: Antonio Zolia, via Erta 11. Recapito: negozio ferramenta, utensili cucina, Antonio Amadeo, via Barriera vecchia 5. 1276

Lucidatura parchetti, pulitura completa appartamenti, lavatura, scambio contrafinestre. Stabilimento pulitura via S. Giovanni 4. telefono 1058, fondato 1890. 1164

Nuovo lavoratorio per la confection Plissés, Madonna del mare 14, I. 875

Coperte di lana per cavalli in grande assortimento. Al Buon Mercato, angolo Arcata—Sapone. 1156

Singer finissima garantita cinque anni, metà prezzo vendesi. Meccanico San Lazzaro 6. 957

Istriano nuovo 24 litro, deposito de Gioia, San Lazzaro 8. 831

Sabbia sapone Sonnauer, vende ingrosso, dettaglio. Eugenio Jurcev, Acquedotto 9. 760

Lumini da notte, partita nuova, ardono undici ore, senza olio, grandiosa comodità. Jurcev, Acquedotto 9. 769

Lastre mettonsi sollecitamente qualunque punto città, prezzi mitissimi, Zahn, via Barriera vecchia 6. 334

Preservativi francesi dozzina corone 2, 4, 6, 8. Spedizione ovunque. Wohl, Trieste, Piazza Borsa 4. 9842

Sig. G. PICCOLI
fornitore di Corte di Sua Santità il Pontefice,
in Lubiana.

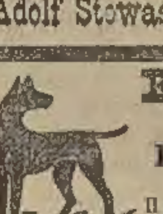
Mi voglia spedire 24 boccette della Sua Tintura Stomatica della cui straordinaria efficacia ebbi nuovamente occasione di persuadermi, perciò anche io mi prenderò ogni cura possibile onde diffondere ancor più la rinomanza di quest'ottimo rimedio.

Antonio de Wurzbach
Castello Hoflein
Posta Tupalic, Carniola Superiore.
20 Settembre 1901.

STRUMENTI MUSICALI

RACCOMANDA LA DITTA
Adolf Stowasser & Sohn, Graz.

FOCACCE
di fibre di carne
PER CANI
preparate da Fattinger



Il cibo **migliore, più sano ed economico** per i cani. 50 chilogr. 22 corone. Pacchi postali da 5 chilogr. franco 3 corone. Prospetti gratis.
Fattinger & C. Vienna, IV, Wiedener Hauptstrasse 3. Trovasi in molti negozi.
Guardarsi dalle contraffazioni.

Rappresentanza presso **CARLO COZZI** Via Poste Vecchie

LA BELLEZZA E' LA VITTORIA DELLA DONNA
e si raggiunge soltanto coi preparati di **Madame Schaffer**
Latte Margit e Crema originale Margit
Sapone Margit cent. 70 al pezzo.

Il **Latte Margit** è il **miglior mezzo per abbellire**, rende la carnagione bianca e brillante, ringiovanisce di anni, spiana le grinze, ammorbidisce la pelle, ne copre tutti i difetti. Rende superflua la cipria. Prezzo di una bottiglia cor. 3. **Crema Margit originale**, il migliore cosmetico per abbellire e ringiovanire la faccia: guarisce in brevissimo tempo macchie gialle, lentiggini, naso rosso e tutti i difetti della pelle, che ravviva, impedendole di diventare floscia. La Crema Margit dovrebbe essere adoperata da tutte le signore. Prezzo di un vasetto cor. 3. Spedizione dappertutto verso rivalsa. **M.me Betty Schaffer**
Deposito: Vienna I, Wollzeile 5; a Trieste, presso Ignazio Wohl, piazza della Borsa N. 4.
NB. Si prega di non confondere con Rosa Schaffer.

Vendita
dei prodotti della
Fabbrica motori e automobili
Berlino A. G. Marienfeld
Vienna VIII/2 Josefstädterstr. 64
LOCOMOBILI A BENZINA E SPIRITO
come pure **Motori** di ogni grandezza, pronti.
Estese garanzie. Favorevoli condizioni di pagamento. Spese d'esercizio per cavallo-ora circa 6 centesimi. Preventivi e prezzi correnti gratis e franco.

Globus estratto per pulire è il migliore mezzo per pulire il metallo

Le scatole da 10, 16 e 30 centesimi si trovano in tutti i negozi dove si tengono i nostri cartelli.
Basta provare una volta e lo [illegible] rerà sempre.
Inventore e esclusivo fabbricante

FRITZ SCHULZ jun.
Actiengesellschaft, LIPSIA ed EGER.

Parere del sig. Dott. E. Hegan

Medico pratico, LONDRA.

Signor J. Serravallo

Trieste.

Il «Vino di China Serravallo ferrugi-noso» è il più gradevole tonico che sia stato inventato e lo considero pure un eccellente rimedio in casi di prostrazioni e di gravi debolezze.

Londra, 19 Marzo 1901.

Dott. E. HEGAN.

MOBILI
Ignazio Herlinger, Falegname 38061
VIENNA, V. Schönbrunnerstrasse N. 40.
Grandioso deposito di mobili lucidi e opachi, solidamente lavorati, adatti per **sposi, ville e case di villeggiatura**. Vendita con **garanzia**. Prezzi **più bassi** che in ogni altro luogo. Mobili per 200 stanze sempre in deposito. Mobili imbottiti di ottimo gusto. Prezzi correnti gratis e franco, si ricevono riferendosi all'avviso del «Piccolo».
Forniture complete in ogni stile.

Le signore viennesi devono la loro bellezza

in prima linea all'uso dell'eccellente, rinomatissima, efficacissima
PASTA ORIGINALE POMPADOUR
inventata dal defunto medico dott. **A. Rix**. Questo cosmetico rende la **carnagione fresca e vivace**, conserva la pelle **morbida, brillante, liscia**, fino alla più tarda età, guarisce, con garanzia (**in caso d'insuccesso si restituisce il denaro**) le lentiggini, le macchie gialle, i segni del vaiuolo, i **bitorzoli**, le **rossure**, insomma qualunque impurità della pelle.
Usato da 40 anni **da signore della più alta aristocrazia, da attrici**, ecc.; in prova di che esistono certificati e lettere di ringraziamento. La miglior prova della bontà e innocuità di questo cosmetico **sono i suoi 40 anni di esistenza**, mentre in questo tempo tanti altri ritrovati uguali sono sorti e scomparsi. Un vasetto sufficente per 6 mesi costa f. 1.50.
LATTE POMPADOUR
rende la pelle immediatamente candida come latte; resta attaccato anche dopo la lavatura. Boccetta orig. f. 1.50. Sapone Pompadour s. 30, Polvere Pompadour rosa, crema, bianca f. 1.25. Rivolgersi fiduciosamente alla ditta **Wilhelmine Rix, Dr. W.we Söhne (Anton Rix & Bruder)** unici produttori dei veri preparati del dottor Rix, Vienna Praterstr. 16. Si accettino soltanto pacchetti piombati. Depositi a Trieste I. Bortel, A. Praxmarer, Piazza Grande, I. Wohl, G. Zulla, Corso 21. Carlo Franz, via Cologna 2 A, porta 27 G. M. Andreuzzi, Corso 5; Lodovico Nagelschmidt, via S. Sebastiano. (3174)